

Leve Esperanza de que Pueda Llegarse a un Acuerdo Para Poner Fin a la Guerra Coreana

Opinan así Esferas Aliadas

Por Philip NEWSON
[Tokio, lunes 13 (UP). — La conferencia en Kaesong sobre el armisticio en Corea, parece haber superado otra de las crisis que han amenazado su existencia, y en algunas esferas aliadas se expresó la leve esperanza de que al fin será posible llegar a un acuerdo para suspender las hostilidades. Tras haber estado al borde del fracaso, los delegados de las Naciones Unidas y comunistas se preparaban a reunirse de nuevo —en la 23ª sesión de la conferencia— a las 11 a. m. del domingo (9 p. m. hora del este del domingo) para tratar de aprovechar lo que parece ser la primera oportunidad de salir del estancamiento producido por la disputa sobre la línea del armisticio.

El alto mando de las Naciones Unidas anunció que la 23ª reunión celebrada ayer en Kaesong "puede haber proporcionado una idea mutuamente aceptable sobre la cual podrían realizarse nuevas discusiones exploratorias". Los comunistas facilitaron esa oportunidad al presentar en Kaesong "un mapa en el que al menos se tomaban en consideración las propuestas aliadas para la línea del armisticio". El comunicado oficial decía que "no se habían hecho progresos", y el portavoz de la delegación de las Naciones Unidas, general de brigada William, previno contra el exceso de optimismo. Pero, indudablemente había surgido la primera posibilidad de discusión y anuencia desde que los comunistas paralizaron las labores de la conferencia con su intransigencia de que la línea se estableciera a lo largo del paralelo 38.

El corresponsal de la United Press, Earnest Hoberecht, informó desde la base avanzada al sur de Kaesong, que "aunque los comunistas no tomaron medidas concretas, por lo menos indicaron que quizás estén dispuestos a discutir la propuesta general de las Naciones Unidas sobre la zona desmilitarizada".

Los primeros acontecimientos ocurridos el domingo fueron: 1º El general Nam II, jefe de la delegación comunista, presentó un mapa en el que se mostraba la renación de la spropuestas aliada y comunista sobre la línea del armisticio con el actual frente de batalla. 2º El general Nam II se mostró más moderado en el tono de sus declaraciones, aunque sin dejar de insistir en que la línea de armisticio debe seguir el paralelo 38. 3º El jefe de la delegación aliada, vicealmirante Charles Turner Joy, pidió al general Nam II, poco antes de terminar la reunión, que hiciera una propuesta sobre una zona desmilitarizada basada en la línea de batalla actual, a la que aún no respondió. 4º Fuera de la sala de la conferencia, los periodistas comunistas manifestaron a los corresponsales aliados que ellos creían que sería posible llegar a un acuerdo si el vicealmirante Joy declarara concretamente donde desea que se establezca la línea del armisticio y si estaba dispuesto a llegar a una transacción. 5º Radio Peking, la voz de la China comunista, insistió en la misma cuestión; es decir, en que la delegación de las Naciones Unidas presentara una propuesta concreta indicando que la misma podría ser la base de discusiones para llegar a una avenencia.

Hoberecht, en su despacho desde la base avanzada aliada en que resume la opinión de las esferas aliadas, dijo: "Los acontecimientos quizás prueben que al terminar el 23º reunión las negociaciones reasaboran en desahucio desde los primeros momentos. Sin embargo, si en la reunión de hoy (lunes) se llega a una base mutuamente, podrá esperarse alguna esperanza. El tono general de las mismas podría describirse como de "optimismo muy moderado".

Una de esas informaciones basada en una entrevista colectiva de prensa con el general Nueckols, decía que la actitud comunista "quizás hubiera hallado el camino para una transacción". El mapa entregado por los comunistas a la delegación aliada mostraba una zona angosta en la península coreana desde el paralelo 37 al paralelo 39. En él los comunistas habían trazado lo que a su juicio era la zona desmilitarizada propuesta por la delegación de las Naciones Unidas. La actual línea de batalla y el paralelo 38. Nueckols dijo que la versión comunista de la actual línea de batalla era "algo optimista".

Nu'ols, que en distintas ocasiones previno contra el exceso de optimismo, dijo que el jefe de la delegación roja, general Nam II, en manifestaciones hechas durante la reunión del domingo insistió en la línea de armisticio a lo largo del paralelo 38. Nueckols agregó, sin embargo, que el tono de las declaraciones del general Nam II fue más moderado que en anteriores ocasiones.

El general Nam II comenzó la sesión del domingo formulando una declaración que duró una hora y 3 minutos. Antes de

45.000 PESOS OLVIDADOS EN UN TRAJE

Buenos Aires, 12 (U.P.). — Mauricio Marcovitzky se olvidó de retirar 45.000 pesos en los bolsillos de un traje suyo que enviaba a la tintorería para su limpieza. — El traje fue devuelto a los dos días, pero los bolsillos estaban vacíos. — La policía ha iniciado una investigación.

Ministro Muerto Por su Esposa

Orleans, 12 (UP). — Pire Chevalier, ministro del gabinete francés, fue muerto a tiros por su esposa, quien le acusó de prestar demasiada atención a las crisis gubernamentales y no a ella. Poco después la policía arrestó a la bella señora Yvonne Chevalier, de 38 años, acusándola de asesinato.

La policía dijo que la señora Chevalier le disparó 5 veces a boca de jarro cuando se estuvo en su hogar unos instantes para cambiarse de ropa.

Chevalier, quien contaba 42 años de edad, había sido nombrado secretario de estado encargado de adiestramiento técnico en el gabinete de René Pleven hacia sólo 24 horas. El político francés fue héroe de la resistencia contra los alemanes, y desde la liberación había sido elegido sucesivamente alcalde de Orleans. Además de ser alcalde era el líder parlamentario del partido de la unión de resistencia socialista, partido del primer ministro René Pleven.

Según la policía, la señora Chevalier después de dar muerte a su esposo llamó a la policía "para que discutan un importante asunto con mi marido". Al llegar la policía a su casa les dio la bienvenida diciendo: "Acabo de matar a mi marido". La policía dijo que la señora Chevalier había llamado a su esposo repetidas veces por teléfono durante los últimos días, pidiéndole que regresara a su hogar desde París, a pesar de la crisis del gobierno. Chevalier se encontraba en la capital conferenciando con Pleven sobre la crisis y el nuevo gobierno que finalmente se organizó 24 horas antes de su muerte.

La policía informó que dos de los tiros disparados por la señora Chevalier contra su esposo penetraron en la cabeza y los otros 3 en el pecho, muriendo inmediatamente. Agregaron que no tenían prueba de que hubiera otra mujer de por medio, pero sí que sabían que la pareja había tenido dificultades privadas desde algún tiempo. La noticia corrió rápidamente, y miles de personas se congregaron en el hogar de Chevalier, quien era muy popular desde la guerra.

El ministro federal, Charles Burne, llegó a Orleans para hacerse cargo personalmente de la investigación. Los dos hijos de los esposos Chevalier, de 8 y 4 años de edad, se encontraban en la casa cuando ocurrió el asesinato a las 9 y 30 de la mañana.

Chevalier pasó los últimos 8 días en París. Después de la organización del gobierno salió de París con dirección a Châtillon, al sur de Loire, para pronunciar un discurso en una reunión de los agricultores. Se detuvo en Orleans para cambiar de ropa. Al entrar en su casa le dijo al chófer que demorara "sólo 2 minutos". La señora Chevalier dijo a la policía que se originó una disputa que culminó con una amenaza de Chevalier de divorciarse. La mujer se dirigió a un estante de donde sacó un revólver que había comprado hace pocos días y amenazó disparar. Chevalier cayó mortalmente herido con 3 balas en el pecho; le disparó otras dos veces a la cabeza, a lo que expiró en el suelo. Al disparar el quinto tiro, el hijo de 8 años cayó en la habitación.

que Nam II terminara de hablar, un oficial comunista colocó un mapa sobre la mesa. Aunque los delegados de las Naciones Unidas no pudieron examinar detalladamente el mapa hasta después de terminar la sesión. Nueckols dijo que el mismo mostraba: 1º El concepto comunista de la actual línea de batalla, concepto que según Nueckols era "algo optimista" en cuanto a las posiciones ocupadas por las fuerzas rojas. 2º El modo como habían interpretado los comunistas la propuesta de las Naciones Unidas sobre la zona donde debía establecerse la línea del armisticio. 3º El paralelo 38.

Según un despacho fechado en Kaesong, el general Nam II parecía estar "muy agitado" cuando salió de la sala de la conferencia. Poco después de haber terminado la reunión, un oficial de enlace comunista se dirigió a la casa asignada al personal de las Naciones Unidas en Kaesong y pidió el mapa para aclarar y explicar algunos detalles. El mapa fue devuelto a los delegados aliados 15 minutos después.

Ataques En Corea Comunistas

Por Peter KALISCHER
Tokio, lunes 13 (U.P.). — Las fuerzas comunistas atacaron vigorosamente en el sector centro-oriental del frente coreano, tratando aparentemente de reconquistar las alturas que según sus delegados a la conferencia de Kaesong ya estaban en poder de las fuerzas rojas.

La aviación aliada atacó por su parte a las que parecían ser interminables columnas de vehículos comunistas que se dirigían a los centros de concentración rojos en el frente de batalla con el propósito de reforzarlos para el caso de que fracasasen las negociaciones sobre el armisticio.

La lucha aumentó en intensidad en tierra, aire y mar, y los buques de guerra aliados bombardearon, pese al mal estado del tiempo, objetivos comunistas en ambas costas de Corea, incluyendo los puertos de Wonsan, Songjin y Haeju. En los sectores terrestres las fuerzas aliadas y comunistas combatieron encarnizadamente por segundo día consecutivo por el dominio de las estratégicas alturas al norte de Inje, en la zona centro-oriental del frente. Dos compañías rojas se lanzaron sobre las posiciones aliadas en esa zona y expulsaron a unidades aliadas de una de esas alturas. Las compañías comunistas atacaron apoyadas por intenso fuego de morteros.

La infantería aliada pidió el apoyo de la aviación y de artillería. Después de que aviones y cañones bombardearon durante varias horas a las fuerzas rojas, los infantes de las Naciones Unidas contraatacaron a las 5 p. m. del domingo. Sin embargo, hasta horas de la madrugada del lunes no se ha recibido noticias sobre el resultado de la batalla.

Los observadores militares aliados señalaron que los delegados comunistas a la conferencia de Kaesong han asegurado que sus fuerzas ocupaban mayor extensión de territorio que la que en realidad dominaban, y expresaron la opinión de que estos tal vez tienen por objeto "corroborar" sus manifestaciones.

Las fuerzas aliadas rechazaron otro ataque de 2 pelotones comunistas al nordeste de Kumhwá, vértice oriental del triángulo de hierro. Pero los oficiales aliados parecían estar más preocupados por la concentración de refuerzos comunistas a lo largo del frente de batalla que por esos ataques. Bombarderos y cazas nocturnos aliados atacaron a columnas de camiones comunistas que desde la Manchuria se dirigían al frente, mientras que en horas del día escuadrillas aéreas de las Naciones Unidas lanzaban gran cantidad de bombas de 1.000 libras sobre los centros de concentración rojos.

El cuartel general de las fuerzas aliadas informó que sus aviones destruyeron o dañaron 900 vehículos comunistas durante la semana pasada.

La Negativa Boliviana de Aceptar el Precio del Estaño

Nueva York, 11 (UP). — El que los fabricantes desean unas 100.000 toneladas. Se calcula que el total de las reservas suman aproximadamente 500.000 toneladas.

EL ESTAÑO BOLIVIANO.

Los productores bolivianos de estaño rechazaron la oferta gubernamental de un dólar con 12 centavos la libra de estaño por un periodo de 3 meses hasta que se establezca un precio más permanente. Dijeron que aceptarían dicha oferta por solamente un mes.

LAS COSECHAS.

Se predijo que la cosecha de maíz este año será la segunda más grande en la historia, pero la de trigo será probablemente desastrosa. El Departamento de Agricultura dijo que la cosecha de maíz será de 3.206.992.000 bushels. Las lluvias y las inundaciones, sin embargo, han afectado las siembras de trigo, y se predice que la cosecha será de 9.286.000 bushels, que, aunque pequeña, se espera sea suficiente para satisfacer todas las necesidades del consumo interno y de los mercados extranjeros. Sin embargo, la opinión de los funcionarios gubernamentales es que no será suficiente para mantener una reserva grande en caso de guerra. El Departamento de Agricultura mantiene su producción de que la cosecha de algodón será la segunda más grande en la historia de Estados Unidos. Será de aproximadamente 17.266.000 bales, representando 5.238.000 bales más sobre el promedio de 1940 a 1949.

Una prueba de que en los campos de Estados Unidos reina la prosperidad es el anuncio oficial de que los ingresos de los campesinos superaron en un 17 por ciento a los ingresos del año pasado.

LA BOLSA DE VALORES.

Las acciones sufrieron bajas durante la semana, registrándose poca actividad en la Bolsa de Valores. A principios de la semana, hubo alzas mayores que en ningún otro periodo desde el año 1930, pero las ventas para lograr ganancias produjeron una baja general durante el resto de la semana. Lograron grandes alzas las acciones de la Atlantic Coast Line, de la Magna Cooper y de la Sayler.



El coche número 3, de Juan Claude, cruza la meta en El Alto de La Paz, clasificándose ganador de la segunda etapa y triunfador absoluto del Gran Premio Nacional de Automovilismo.



Coche número 6, Ford, piloteado por Belizario Benz, segundo en la clasificación general, llega a El Alto aclamado por los aficionados. Amplia información deportiva en las páginas 8, 9 y 10.

Reacción en Perú y Ecuador Ante el Incidente Fronterizo

Lima, 12 (U.P.). — Los periódicos limeños destacan hoy en primera plana, con mapas y fotografías, el incidente fronterizo con el Ecuador, pero la población mantiene calma absoluta, no habiéndose realizado ninguna demostración pública.

El diario "La Crónica" hace un comentario editorial de los hechos atribuyendo al Ecuador la culpa por los sucesos ocurridos. Dice el citado periódico en sus partes salientes: "Una vez más, y siempre por culpa del Ecuador, ha sido alterada la tranquilidad en la frontera norte de nuestro país."

Las tropas peruanas han sido atacadas por destacamentos ecuatorianos de soldados ebrios que festejaban su fiesta nacional. También, como en otras oportunidades, la Cancillería de Quito se apresura a desfigurar los hechos informando falsamente, tratando de provocar un injustificable revuelo en el continente."

El gobierno peruano expidió anoche dos comunicados expresando su firme propósito ante el llamamiento del presidente ecuatoriano, Galo Plaza, a las naciones garantes del protocolo de Río de Janeiro de 1942, para que dichos países intervinieran en la solución del problema fronterizo peruano-ecuatoriano. En su primer comunicado, el gobierno señaló que tropas ecuatorianas de los destacamentos de Moreno y Gualineo la noche del 9 y la mañana del 10 de agosto, "embragadas" con motivo de la fiesta patria del Ecuador, "abrieron fuego sobre los puestos de vigilancia peruanos en el sector de Chinchipe". En el segundo comunicado la Cancillería rechazó la "pretensión" del Ecuador de una salida al río Marañón, y advirtió que no permitiría que "se burle el protocolo de Río de Janeiro de 1942" garantizado por Argentina, Brasil, Chile y Estados Unidos, sobre la demarcación de la frontera de los dos países.

El segundo comunicado dice: "El gobierno peruano ante las insólitas declaraciones del mandatario ecuatoriano que implican desconocimiento del protocolo de paz, amistad y límites de 1942, pondrá estos hechos en conocimiento de los cuatro países garantes: Argentina, Brasil, Chile y Estados Unidos, para que con su debida intervención y consejo se continúe y perfeccione la demarcación en el sector de Lagartococha."

Refiriéndose a la disputa sobre el río Marañón, el comunicado dice: "Debe entender el Ecuador que el Perú jamás consentirá darle la salida sobre el río Marañón, y que no permitirá tampoco que se burle el protocolo mencionado porque ello equivaldría al despojo de sus legítimos derechos sobre las dos orillas de aquel río, en que el Perú ha ejercido y ejerce su soberanía que sabrá hacerla respetar con quien pretenda desconocerla."

El diario "La Prensa" dice en un sub-título: "Enérgica declaración del ministro de Relaciones Exteriores que rechaza la pretensión ecuatoriana y ahora salvaguarda nuestra soberanía". En un editorial sobre el mismo asunto, "La Prensa" dice: "Al tiempo que el gobierno ecuatoriano trata una vez más de colocar al Perú en la picota del alán de agresión, que nunca hemos alentado, urge dejar establecido una vez más también la verdad histórica e inflexible enfrentando con plena conciencia la gravedad de esta tarea y aceptando la responsabilidad que concierne a un diario cuando se sabe sentir vocero y fiel intérprete de la opinión pública."

EL PERU "ADALID" DE LA INDEPENDENCIA DEL CONTINENTE

El citado diario agrega que el Perú ha demostrado durante toda su historia "su aversión a la agresividad", pero advierte: "Este Perú heroico que contribuyó con su sangre a la gesta de la emancipación cubana, que protegió a Nicaragua contra la invasión del filibustero Walker, que elevó su protesta hidalga frente a la triple agresión que fue objeto el Paraguay; este Perú, adalid de la independencia del continente en la hora suprema y gloriosa del 2 de mayo, ya no volverá a ser víctima propiciatoria de ambiciones ilegales."

"La Prensa" dedicó la mayor parte de su primera plana a los comunicados del gobierno y despachos de Quito bajo seis columnas que decía: "El Perú jamás consentirá dar salida sobre el río Marañón", y un sub-título que decía: "Haremos respetar nuestros derechos sobre las dos orillas de aquel río."

"La Crónica" publicó los comunicados peruanos y los despachos de Quito bajo el siguiente titular a 4 columnas: "El Perú jamás consentirá en dar una salida sobre el río Marañón al Ecuador. Las tropas de ese país en estado de embriaguez abrieron fuego sobre las guarniciones peruanas. Más adelante "La Crónica" dice: "La demarcación de límites con esa república tendrá que realizarse exclusivamente dentro de las pautas establecidas por el protocolo de Río de Janeiro, aceptado y ratificado por ambos países."

"El Comercio" dio al incidente menos prominencia, publicando la noticia subordinada a la de la idea, bajo el titular en tres columnas de: "El Ecuador trata de crear un estado de alarma en América con sus versiones acerca del os incidentes fronterizos". El editorial de dicho periódico dice que mientras la prensa peruana trata al Ecuador con toda la consideración que debe mediar entre los países americanos, "los periódicos ecuatorianos se ocupan diariamente de nosotros en forma ingrata, y los jefes de estado hacen declaraciones tan faltas de ponderación como la que acaba

APOYO INFANTIL A LA REELECCION DE JUAN D. PERON

Buenos Aires, 12 (U.P.). — Los niños se plegan al movimiento en favor de la reelección de Juan Domingo Perón. Tres niños, el mayor de los cuales tiene 11 años, se dirigen de Rosario a Buenos Aires —ciudades separadas por 320 kilómetros— en automóviles de pedal para pedir al presidente Perón que acepte su reelección. Ellos son: Cayetano Carabello, Carlos Rivas y Juan Rodríguez, de 9, 10 y 11 años, respectivamente, y son acompañados por sus padres que viajan en bicicletas y por el camino rural con los organizadores del viaje y un médico para atender el estado físico de los niños. Estos esperan llegar a Buenos Aires durante la semana actual.

Tranquilidad En el Ecuador

Quito, 12 (U.P.). — El ministro de Defensa, Manuel Díaz Granados, pidió a la ciudadanía que se mantenga tranquila frente a los acontecimientos en la frontera con el Perú, e indicó que el comando militar se ocupa de estudiar la situación y tomar medidas acordadas para la defensa la nacional. Informó que la región de Zumbra tiene solo pequeñas fracciones de vigilancia fronteriza que dijo fueron sorprendidas por el ataque peruano. Agregó que el comando militar mantiene contacto con la fracción que defiende Zumbra.

Entre tanto, los diplomáticos de los países garantes del cumplimiento del protocolo de Río de Janeiro: Argentina, Chile, Brasil y Estados Unidos, informaron que han trasladado a sus gobiernos respectivos la denuncia ecuatoriana de "atropellos de las tropas peruanas" y de "violación de fronteras". Indicaron que aguardarán instrucciones a fin de poder dar mañana pasos efectivos encaminados a conocer la situación existente en la región de Zumbra, donde la frontera no ha sido delimitada. Se cree probable que los agregados militares de dichos países en Quito y Lima concurrirán a efectuar una inspección del escenario de los incidentes.

INSPECCION EN LA FRONTERA

Guayaquil, 12 (U.P.). — El coronel Octavio Ochoa, jefe de las fuerzas fronterizas ecuatorianas, llegó a la población de Salinas después de inspeccionar la zona de la frontera donde el gobierno anunció que habían ocurrido incidentes con tropas del Perú.

Según los despachos recibidos aquí, el coronel Ochoa se entrevistó en Salinas con el ministro de Defensa, Manuel Díaz Granados, que se encontraba allí en uso de licencia. Díaz Granados decidió partir inmediatamente hacia Quito para conferenciar con el presidente de la república, Galo Plaza, y altos jefes militares.

Mientras tanto, se han realizado varias manifestaciones populares en protesta contra lo que oficialmente se ha calificado de ataques peruanos a las guarniciones fronterizas ecuatorianas.

de formular el señor Galo Plaza LA PRENSA ECUATORIANA

Quito, 12 (U.P.). — Los diarios la capital publican en grandes caracteres la protesta del Ecuador por la "agresión peruana" sus guarniciones avanzadas. También publican en primera plana el comunicado del gobierno peruano acusando a las tropas ecuatorianas de haber iniciado el ataque.

"El Comercio" editorialmente dice: "Inesperadamente, casi en una intimidad o respuesta anticipada al mensaje del presidente Plaza, el militarismo peruano ha vuelto a amagar nuestras fronteras, impulsado por su incorregible agresividad. El país ha recibido serenamente la noticia y producirse en algazaras estériles. Ante la conciencia continental, Ecuador ha ratificado y está ratificando en este momento su intención acendradamente democrática y su anhelo de vivir en paz con su vecino. Cuando el presidente Plaza dice que el gobierno no podrá aceptar una frontera que no proporcione una salida propia soberana al río Marañón, está haciendo el más justo y brillante acto de presencia ante América."

"Nuestro país debió aceptar desgarramiento territorial en su de la comprensión y de la unión de América y no para que comprendan en otra forma las nieves cuarteles peruanas. No América el continente en que mire con simpatía este tipo aventuras amañadas para convivencia en paz, porque son los propósitos agresivos mejores para ganarse la estimación continental. El Perú continúa manteniendo finalidades rapaces que sublevan la conciencia, por que una camarilla militar sin arraigo en la opinión del pueblo peruano ha borrado todo rastro de libertad de la faz del país y vive oprimido desde hace algunos años. El juego y las maniobras peruanas están denunciadas en la opinión continental, y la agresión no tomará desprevenida. Hoy no ocurrió años atrás. Hoy no que nunca la unidad nacional, hará presente, y hombre de hombre los ciudadanos ecuatorianos sabrán hacer frente a su destino."

Cupon

EL DIARIO

Gran Sorteo de Reyes

CON DIEZ DE ESTOS CUPONES CANJEAMOS UN NUMERO PARA NUESTRO SORTEO

Canadores del Concurso de Ensayos de las NN. Unidas

*NACIONES UNIDAS, N. Y. — Nueve hombres y una mujer pertenecientes a diez países diferentes son los ganadores del cuarto concurso internacional de ensayos organizado bajo los auspicios del Departamento de Información Pública de las Naciones Unidas.

Este año se requirió que los participantes sometieran un ensayo de 2.000 palabras sobre el tema "Las Naciones Unidas y la evolución del concepto de solidaridad internacional".

A los ganadores, todos ellos miembros de organizaciones no gubernamentales en contacto activo con las Naciones Unidas, se les pagará el transporte desde sus países hasta la sede de las Naciones Unidas más un subsidio de diez dólares diarios durante los treinta días de estadía en Nueva York. Además se les concederán todas las facilidades para estudiar el trabajo de la Secretaría y de los órganos de las Naciones Unidas en sesión durante los períodos comprendidos entre el 13 de agosto y el 10 de septiembre y entre el 3 de septiembre y el 10 de octubre de 1951.

Ellos son: Frederick Miles, de Brooklyn Park, Australia del Sur; Alfonso Carro Zúñiga, San José, Costa Rica; Raymond Tagher, El Cairo; Josefa Worms, París; C. K. Kochukoshy de Nueva Delhi; Dr. Amir Chikaly de Irán; Charles A. Mc Gee, Monrovia, Liberia; Adolfo Flores Garrote, Asunción, Paraguay; Lara G. Lindencrona de Suecia y George A. Bull de Oxford, Inglaterra.

CORRUPCION FUNCIONARIA

Washington, 11 (UP). — En fuentes gubernamentales se supo que investigadores oficiales han descubierto tal grado de corrupción entre los recaudadores de impuestos federales que algunos diputados temen el derrumbamiento total del actual sistema de recaudación de impuestos. Varios diputados manifestaron que las pruebas serán expuestas a la luz pública en una serie de audiencias que se celebrarán a fines del mes o a principios de septiembre, ante la sub-comisión de medios y arbitrios que está presidida por el representante King, demócrata.

Los miembros de la citada sub-comisión dijeron que la corrupción es mucho más amplia que la hasta ahora descubierta y

revelada en Nueva York, Saint Louis, Boston y San Francisco. El representante Robert W. Kean, republicano y miembro de la sub-comisión, dijo: "El sistema norteamericano de recaudación de impuestos es básicamente un sistema voluntario. Si algunos de los pagadores llegan a convencerse de que otros están sacando ventajas, es natural que ellos también traten de aprovecharse, y esto provocaría la ruina de todo el sistema".

PRESTAMO PARA ETIOPIA

Washington. — Se estima que en Etiopia, menos de cien poblaciones pueden comunicarse por teléfono y que existen menos de 2.000 aparatos para servir un total de población de 12 a 16 millones de habitantes.

Para ayudar a solucionar esta escasez en los vitales servicios de telecomunicaciones, el Banco Internacional de Reconstrucción y Fomento, uno de los organismos especializados de las Naciones Unidas, ha acordado un préstamo de 1.500.000 dólares a Etiopia para la rehabilitación y ampliación del sistema telegráfico y telefónico y como una ayuda a la producción, comercio y administración de ese país.

El Banco sostiene que la exitosa terminación del proyecto a realizarse con el préstamo, permitirá a los productores adquirir un conocimiento más rápido y amplio de las condiciones del mercado, ayudará a los cargadores y negociantes a tomar contacto con los convoyes de mercancías que recorren los caminos del país y dará al gobierno nuevos medios de comunicación con los centros urbanos alejados.

Los fondos del préstamo serán usados para financiar el equipo y los servicios que se necesitan para el mejoramiento de tres sistemas telefónicos: el servicio local de Addis Ababa, la capital; un servicio interurbano consistente en comunicaciones telefónicas y telefónicas por hilo y radio y un servicio internacional de radio-telefón y radio-telegráfico que una la red etíope con el resto del mundo.

Este es el tercer préstamo concedido a Etiopia por el Banco Internacional de Reconstrucción y Fomento.

Por H. W. Heinshelmer (De "HOLIDAY")

Los Estados Unidos, un lugar famoso por sus automóviles y rascacielos con aire acondicionado, ha llegado a ser también la tierra del gran director de orquesta Arturo Toscanini y del renombrado violinista Jascha Heifetz, el hogar de la Orquesta de Filadelfia y de los Festivales de Música Berkshire, en la tierra donde músicos y música de todas partes del globo han adquirido su ciudadanía honoraria o por adopción.

En Tanglewood, en las montañas Berkshire, en el Estado de Massachusetts, se reúnen cada verano unos 10.000 norteamericanos para escuchar música selecta. A tres mil millas de distancia de allí, en el otro lado del continente, otros miles de norteamericanos se dan cita en los amplios auditorios al aire libre de las colinas de Hollywood, en el Estado de California, sobre la costa del Pacífico, para escuchar las voces de los cantantes, los ecos de las trompetas y el batir de los timbales. Por toda Norteamérica, en 1.500 pueblos, pueblos y villorrios, dispersos desde el Atlántico hasta el Pacífico, las multitudes se reúnen en gimnasios, salas de conciertos de escuelas secundarias, iglesias y cines para oír la música de los más grandes artistas del mundo.

Desde la primera guerra mundial innumerables son los artistas que han hecho su hogar en los Estados Unidos. Arturo Toscanini, Bruno Walter, Sergei Koussevitzky, Igor Stravinsky, los miembros del Cuarteto Budapest, etc., artistas de diferentes naciones, cuando hablan de su tierra se refieren con ello a los Estados Unidos. Mientras ellos se integran en el alma y el cuerpo de la vida musical norteamericana, un número cada vez más grande de nativos del país — compositores con seria reputación mundial, directores, cantantes, violinistas y pianistas — recogen las grandes tradiciones del pasado europeo y las vigorizan con su juventud, audacia y energía. Nuevas caras, nuevos gestos, nuevas costumbres y actitudes surgen en el escenario de la música mundial, y una parte extraordinariamente grande de los mismos son norteamericanos.

El idioma que hablan no es el de Schubert, de Wagner, de Debussy o Verdi. Es un idioma nuevo que comienza a hacerse oír; algo fuerte, claro, nítido, brillante y lleno de poder.

En 1920 había 20 orquestas sinfónicas profesionales concentradas en las ciudades más grandes. Ahora hay casi 150 dispersas en todo el continente. Y a estas se agregan miles de orquestas de aficionados, semi-aficionados y de conjuntos escolares. En toda la nación, en ciudades pequeñas y pueblos, se reúnen regularmente con el fin de ensayar estudiantes, hombres de negocio, médicos y abogados. En la actualidad no menos del 80% de las 25.000 escuelas secundarias de los Estados Unidos cuentan con bandas u orquestas, o ambas cosas, adiestradas por maestros que han hecho de la música la vocación de su vida y gracias a los cuales mejora continuamente la calidad de sus "standards" musicales. Unos 3.000.000 de jóvenes norteamericanos toman activa participación en la música. Año tras año, un pequeño ejército de hombres y mujeres abandonan las universidades y escuelas de maestros para transmitir su entusiasmo y educación a una nueva generación de norteamericanos.

Lejos están los días en que un joven compositor, cantante o director de orquesta norteamericano debía emigrar a París, Viena, Londres o Milán para realizar su educación. En la actualidad, escuelas de enseñanza se crean en las principales ciudades de Norteamérica tales como Rochester, Filadelfia, Baltimore, Cincinnati, Nueva York y Los Angeles. La Asociación Nacional de Escuelas de Música, creada en 1924, representa aproximadamente unas 200 escuelas, la mayor parte de las cuales están ligadas a distintas universidades de todo el país. Wi-

Desarrollo de la Cultura Musical en los Estados Unidos

Los Estados Unidos se han convertido en una nación de alta cultura musical, amante de la obra de los compositores modernos y tradicionales

William Schuman, uno de los más distinguidos compositores norteamericanos y presidente de la "Juilliard School of Music" de Nueva York, declara que los compositores, ejecutantes y maestros que salen de aquellas instituciones están "capacitados para contribuir mediante su profesión al desarrollo de la música como fuerza constructiva en la vida contemporánea".

La música ha llegado a estar profundamente arraigada a la vida de Norteamérica. El postulado básico de los europeos: que la administración de la música debe corresponder a la ciudad y al Estado, no ha sido aceptado jamás en los Estados Unidos. En muchos países europeos, cada gran población otorga un generoso subsidio a sus óperas, orquestas sinfónicas y escuelas de música. No se permite que nadie interfiera en la vida musical de la comunidad. Por el contrario, en los Estados Unidos jamás se han otorgado subsidios de esa naturaleza. Es el pueblo quien ha hecho suya su causa, en la creencia sincera de que en América la música debe interesar al individuo y no a los poderes públicos.

Ningún inspector nacional o estatal indica a la Asociación Orquestal de Springfield, ciudad del Estado de Massachusetts, cómo debe dirigir sus asuntos. En una oportunidad en que los fondos comenzaron a disminuir, las autoridades de la institución invitaron a los vecinos de la localidad a recorrer su nueva casa, un edificio moderno que había despertado gran curiosidad. Casi 3.000.000 de personas vistaron el edificio. Cada una de ellas saludó a los dueños de casa y dejó una contribución para la Orquesta Sinfónica de Springfield.

Todas las primavera se organizan en centenares de ciudades norteamericanas campañas de recolección de fondos. Se crean comités de hombres, comités de jóvenes y juntas auxiliares de mujeres. Por cada organización musical que fracasa dos o tres surgen para ocupar su lugar. Se trata de un movimiento realmente grande y poderoso. Es la liberación cultural del interior norteamericano, su emancipación de las grandes ciudades, su florecimiento en incontables unidades musicales que se esfuerzan por formar su propio destino cultural partiendo de los gustos y exigencias de su propio pueblo.

En Oklahoma si uno quiere escuchar un concierto debe pertenecer a la comunidad musical adhiriéndose como socio a la Oklahoma State Symphony Orchestra, Incorporated (Orquesta Sinfónica del Estado de Oklahoma). Hay miembros regulares, asociados de media cuota y miembros estudiantes que pagan una cuota mucho menor. Los socios pueden asistir gratuitamente a los conciertos que da la Pequeña Sinfónica, un grupo más pequeño de ejecutantes que tocan hermosas serenatas de Mozart, sinfonías de Haydn y frescas obras de compositores contemporáneos. Centenares de jóvenes pertenecientes a la Universidad estatal y a los colegios que existen en la ciudad y sus alrededores ensayan con la orquesta la ejecución de oratorios. En una ciudad que hasta hace muy pocos años mostraba exiguo interés en cuestiones culturales se han unido ahora 5.000 ciudadanos en una campaña por más y mejor música.

La ciudad de Louisville, del Estado meridional de Kentucky, decidió reemplazar los conciertos de famosos solistas con los de la Orquesta de Louisville dirigida por compositores. Se solicitaba a las visitas nuevas obras. Ningún virtuoso viajero ha hecho por orgullo musical, por independencia cultural o sentido de realización, lo que han logrado las visitas de sobresalientes compositores. En Albuquerque, ciudad del Estado de Nueva México, el director de la Sinfónica Cívica de la ciudad es ahora Kurt Frederick, nacido en Austria. En la primavera de 1950 Frederick dirigió allí una orquesta de aficionados, compuesta de estudiantes universitarios y de escuelas secundarias y de algunos vecinos, en la primera ejecución mundial de una composición del famoso compositor Arnold Schoenberg. Unas 1.500 personas residentes en la localidad y carentes de conocimiento musical aplaudieron la ejecución con tanto entusiasmo que la difícil obra fué ejecutada por segunda vez. Ese es el nuevo espíritu musical de Norteamérica. Es un espíritu independiente de las reglas y preceptos del pasado, independiente de las reglas y preceptos del pasado, independientes de las antiguas teorías y tradiciones, independiente en sus juicios sobre lo que debe aceptar y rechazar, de lo que debe gustarle o disgustarle. En todas las ramas de actividad musical se emprenden experimentos. Se alienta a los compositores con premios y recompensas monetarias; a muchos se les

ha dado una ubicación segura como compositores en puestos, colegios o universidades, que las desahogan tiempo para crear a su gusto y transmitir sus conocimientos y experiencias a los estudiantes que se acercan a escucharlos. Algunas escuelas cuentan con secciones de ópera, orquestas, grupos de música de cámara, laboratorios de enseñanza musical. Otros tienen cuartetos de cuerdas permanentes, ejecutantes de fama internacional que enseñan como miembros del colegio, dan conciertos, viajan por toda la nación llevando consigo mensajes de hermosa música y buena voluntad.

En los Estados Unidos la música es hoy día algo más que las refinadas ejecuciones de orquestas de fama mundial, el magnífico registro de voces brillantes, los violines de Strindviarius y las impecables realizaciones de los grandes maestros que surcan el aire. Es la "Misa Solemne" de Beethoven, ejecutada por 350 estudiantes en una ciudad del medio Oeste; es un concierto de jóvenes en Los Angeles; los 4.000 niños amontonados en una sala en una tarde de invierno para escuchar un concierto ejecutado por una orquesta visitante y los 4.000 adultos que en esa misma sala escuchan por la noche a la misma orquesta. La música en los Estados Unidos es la mirada que asoma en los rostros de hombres cansados en mangas de camisa y mujeres cansadas, con blusas enaguas, que en las sofocantes noches de agosto se sientan a escuchar a Jascha Heifetz tocando un concierto de Brahms. (USIS)

Humberto Berindoague

ABOGADO

Cuestiones civiles y administrativas. Divorcios extranjeros. Privilegios industriales y marcas de fábrica. — Bufete:

Calle Mercado edificio "Guerrero" Teléfono 2066 Casilla Correo 607.

Dr. Victor Huaman

Médico — Cirujano

Corazón — Pulmón — Hígado — Estómago — Matriz — Ovarios — Esterilidad — Embarazos — Partos y sus complicaciones — Enfermedades venéreas de ambos sexos. — Tratamiento rápido.

Consultas: 3 a 7 p.m. Bueno 284

Dr. HERBERT WALTERSPIEL

MEDICO

de la Universidad de Freiburg-Breisgau, Alemania. Especializado en medicina interna y Radiología. Diagnóstico y tratamiento de las enfermedades del corazón y aparato circulatorio, de los pulmones, estómago e intestinos, hígado, riñones, enfermedades de la sangre, especialmente anemias, enfermedades endocrinas y del sistema nervioso, enfermedades tropicales.

Instalación propia de Rayos X y laboratorio. Atiende su consultorio y domicilio de la:

Calle Aspiazu 311, esq. Ecuador, edificio Hertzog, segundo piso.

Horas de consulta: 14 a 17 y horario convenido. Tel. 3874

Dr. med. Alberto Conrad M.

Médico — Cirujano

Recién llegado de Europa. Diplomado en la Universidad de Berlín (Alemania); 14 años de especialización y práctica en calidad de médico interno en los hospitales de la misma Universidad.

Clinica Universitaria de Ginecología (Prof. Stoeckl), Hospital "Martin Luther" (Prof. Nordmann), Hosp. General de Neukö (Prof. Dencks), Hosp. Gen. "Im Friedrichshain"; Medicina interna (Prof. von Dörmann), Cirugía general y ginecología (Prof. Braun) Clin. Univers. de Cirugía General y Torácica de la Charité (Prof. F. Sauerbruch) Cirugía general torácica gastro-intestinal, urológica; Cirugía estética — Traumatología; Ginecología y Obstetricia — Urología.

— Consultorio y domicilio: —

AVENIDA CAMACHO Nº. 15 — PRIMER PISO

CONSULTAS: de 14½ a 18½, todos los días, menos sábados

Man spricht deutsch

CASILLA 1351 TELEFONO 6036

EL DIARIO y su sorteo para Reyes

BASES PARA EL SORTEO

- 1) Con 10 (diez) de los cupones que salen diariamente en la Pág. 2, se podrá canjear un número que dará derecho a participar a nuestro sorteo.
- 2) Los números no son nominativos, por tanto, la entrega de los premios se hará a los tenedores de los números. No aceptamos ningún reclamo por pérdida etc.
- 3) El canje de los cupones comenzará el día miércoles 15 de Agosto.
- 4) Nuestros lectores del interior de la República o del exterior pueden efectuar sus canjes hasta el 21 de Diciembre del año en curso directamente a la: EMPRESA "EL DIARIO" S. A. La Paz, cajón postal Nº 5, incluyendo un sobre con la dirección del interesado más las estampillas necesarias.
- 5) El sorteo se efectuará el día 4 de Enero de 1952 en la Lotería Nacional bajo control de un Notario Público.

LISTA DE OBSEQUIOS

- 1) Una cocina eléctrica marca A.E.G. tipo Vollherd con 3 platos, 1 horno y fuente de grill, adquirida de la casa METAL Ltda.

- 2) Un juego de loza para mesa con 127 piezas marca VILLEROY y BOCH tipo Goslar. Adquirido de la casa METAL Ltda.
- 3) Un juego de loza para mesa con 127 piezas marca VILLEROY y BOCH tipo Alpina. Adquirido de la casa METAL Ltda.
- 4) Una radio marca "Telefunken" tipo Allegretto, 3 bandas 110-125 y 220 voltios. Adquirido de la casa METAL Ltda.
- 5) Una Bicicleta de carrera marca "HERCULES" tipo Kestrel-Club. Adquirida de la casa Serafin Ferrufino.
- 6) Un viaje a Chulumani, pensión y viaje gratis para dos personas 14 días. Adquirido del Hotel Hamburgo, Chulumani.
- 7) Un juego de cubiertos para 12 personas de 48 piezas, adquirido de la casa Velasco y Cia.
- 8) Una radio 2 bandas marca RCA VICTOR con conexión para Pick-up mod. Q521.
- 9) Un juego de loza para mesa de 72 piezas marca VILLEROY y BOCH tipo Burgenland. Adquirido de la casa Metal Ltda.
- 10) Un juego de cubiertos para 12 personas, 48 piezas. — Adquirido de la casa Velasco y Cia.
- 11-13) Tres bolsas eléctricas marca A.E.G. en estuche de lujo, tipo obsequio. Adquiridas de la casa Metal Ltda.
- 14) Una bicicleta para niños marca HERCULES tipo B,

- J. Adquirida de la casa Serafin Ferrufino S. A.
- 15) Un estuche de 3 tijeras. Adquirido de la casa Ranis.
- 16-17) Dos tostadoras de pan, eléctricos marca A.E.G. Adquiridas de la casa Metal Ltda.
- 18) Un juego de copas de cristal de 5 docenas. Industria Nacional
- 19-21) Tres máquinas de coser, miniatura, marca JUVEL Adquiridas de la casa Ranis.
- 22) Un pick-up marca RCA Victor, adquirido de la casa "La Victoria".
- 23) Una Plancha eléctrica marca A.E.G. para viaje. Adquirida de la Metal Ltda.
- 24) Una radio 2 bandas, marca RCA VICTOR con conexión para pick-up mod. Q520.
- 25-27) Tres calentadores de agua de 1 litro niquelados marca A.E.G., de la Metal Ltda.
- 28) Un viaje a Chulumani pensión y viaje gratis para una persona, 8 días. — Adquirido del Hotel Hamburgo, Chulumani.
- 29-34) Seis máquinas fotográficas. — Adquiridas de la casa Foteco, H. y H. Hirschberg.
- 35) Un juego de copas de cristal de 5 docenas. Industria Nacional.
- 36-59) 24 Pluma fuentes marca OSMIA con pluma de oro, Adquiridas de la casa La Papelera S. A.
- 60-70) Once Suscripciones para EL DIARIO por 1 año.

Trueque de Estano por Mercaderías de Alemania Occidental

Propone la Minería Pequeña

Por informaciones que he recogido de fuente que nos parecen de más plena confianza, estamos en condiciones de formar que el viernes en la tarde, después de la reunión de la tarde, se tuvo lugar en el Banco Minero, como resultado de las deliberaciones que han sido acordadas, en la nota que se entregó de inmediato al Gobierno. Los puntos mencionados fueron los siguientes:

1. La Minería Chica recibió no aceptar la prolongación del plazo para la vigencia del contrato provisional por no tener días, sino únicamente un día, cuyo cómputo correspondiente a este mes de agosto.
2. Como quiera que la Minería Grande y Mediana recibió de plano todas las condiciones propuestas por la Reconstrucción Finance Corporación, también resolvió adherirse a dicho temperamento.
3. Para el caso que quisiera reabrirse las negociaciones sobre el precio del estano bajo las bases, la Minería Chica opone una permuta o trueque de mercancías manufacturadas de Alemania con estano boliviano. Sobre este particular se sugirió al Gobierno que se haga un estudio preliminar ya que este en Alemania Occidental a fundición de estano, que funciona bajo la dirección y el control de los Estados Unidos, a la cual le proporciona en dólares y además minerales de estano boliviano que directamente a esa fundición. Se trata, en realidad, de la fundición subsidiaria de la Reconstrucción Finance Corporation.

OPRENCIAS DE LAS CAMERAS DE COMERCIO HINDUSTRIA.

Se hace notar que la sugerencia que ahora hace el Banco Minero al Supremo Gobierno en realidad corresponde a las Cámaras de Comercio e Industria que cuando analizaron las negociaciones del estano sobre el contrato provisional no daban buen resultado, reuniendo y cambiando ideas, girando que el estano boliviano que va con destino a Alemania Occidental sea empleada para canjearlo con mercancías de ese país, las que serían localizadas en las mejores condiciones en los mercados bolivianos. Se calcula que son 7.000 toneladas de estano boliviano que recibe esa refinaria y tanto serían muy apreciadas la cantidad de artículos manufacturados de toda clase que llegarían a Bolivia. Además se haría con la anuencia de la Reconstrucción Finance Corporation.

JUEGOS FLORALES DE "MEDIO SIGLO"

Se ha informado que en pocas días más se conocerá el fallo definitivo del torneo poético convocado por el "Movimiento Cultural Medio Siglo". El jurado calificador formado por el Sr. Enrique Baldivieso, el Excmo. Sr. Embajador de Vene-

El Directorio de Vialidad Consideró Importante Plan

El Directorio de Vialidad, bajo la Presidencia del Ministro General Donato Cardozo, en una de las más importantes sesiones que realizó el 27 de julio pasado, consideró el Plan Vial confeccionado por el Ingeniero Jorge Arteaga La Fuente, Director General de Vialidad, quien en una amplia explicación, detalló todo el sistema de carreteras que sirven al país, la importancia de cada una de ellas y la necesidad urgente de encarar de inmediato y en forma efectiva la ejecución del Plan si se quiere llevar al terreno de las realidades el progreso y adelanto de la Nación.

En síntesis el Plan propuesto cumple las siguientes finalidades:

1. Unir con carreteras todas las capitales de Departamento y poblaciones importantes.
2. Vincular las zonas productoras del país, como medio para lograr la diversificación de las producciones.
3. Unir la red troncal de carreteras con la vasta red fluvial del Norte y con todas las líneas ferroviarias.
4. Conectar, mediante carreteras de tipo moderno, con las redes de carreteras de los países vecinos.

El Plan Vial contempla 54 carreteras principales, de las cuales se han escogido las más esenciales para la confección de un programa de trabajos a cumplirse de inmediato, quedando reducido completamente de acuerdo con los recursos existentes.

Este Plan consta de un eje principal que es la ruta denominada como el Panamericano de los Valles que parte de la frontera con la República del Perú, pasa por Achacachi, La Paz, Camilla, Independencia, Cochabamba, Totorá, Alqueque, Sucre, Potosí, Tarija para llegar a Río Bermejo, frontera con la República Argentina.

Dos ejes secundarios longitudinales: El Panamericano del Atlántico que nace en el Río Desaguadero, frontera con el Perú, llega a La Paz y pasa por Oruro, Potosí, Cotagaita, Tupiza, para llegar a Villazón y unirse con la red de carreteras de la República Argentina, y la ruta longitudinal del Oriente que parte de Yaculpa, pasa por Villamontes, Camiri, Santa Cruz, Warnes y Puerto Watson.

También tiene dos rutas transversales que unen el eje principal con los dos longitudinales: el 1.º de Machacamarca pasa por Uncía-Sucre-Padilla y Camiri, y el 2.º Moxo-Tarija-Villamontes, y el Cochabamba-Santa Cruz.

Por ser de mayor importancia para el país se ha designado al camino Panamericano de los Valles como la ruta No. 1 y se la ha considerado la columna vertebral del sistema carretero, porque a

ella convergen los principales caminos del país, tanto de vinculación interna como internacional. Así tenemos que de Puerto Acosta parte el camino a Pelechuco, de Achacachi a Sorata y Apolo. De La Paz el camino internacional a Viacha, frontera con el Perú, Tacana y Puerto Ilo, de mucho interés para Bolivia porque nos permite contar con el acceso a un nuevo puerto sobre el Pacífico y poder descongestionar la mercadería de importación que se encuentra abarrotada en Arica por falta de medios de transporte. También de esta ciudad parte el camino a Rurrenabque, para unir con la red fluvial. De Independencia nace el ramal hacia Oruro y de cuyo punto se prolonga el camino hacia Iquique, pasando por Corque y Chinchillani; de Cochabamba a Villa Tunari y Puerto Isiboro, de Cochabamba, siguiendo el asfaltado Cochabamba-Santa Cruz a Montepuncu, Arepucchu y Puerto Beni sobre el Río Ichilo. Estas dos rutas unirán en forma magnífica el sistema hidrográfico del Amazonas con nuestra red troncal de carreteras. De Cochabamba, se ramifica hacia el Oriente mediante la carretera asfaltada actualmente en construcción Cochabamba-Santa Cruz; de Potosí a Uyuni y Colcha, de Camargo a Cotagaita y Atocha; de las Carreteras a Tupiza.

Según lo explicado por el Director General de Vialidad, esta ruta tiene algunos tramos construidos que necesitan mejoras y en construcción el sector entre Río Bermejo y Potosí con recursos ya financiados, que para complementar todo lo que falta y hacer las obras de mejoras, se precisa aproximadamente la suma de bolivianos 5.000.000.— que es de urgencia financiera, para lo cual, como medida previa, se requerirá la aprobación del Plan Vial mediante disposiciones legales que obliguen su cumplimiento y den una orientación definitiva de los trabajos que se debe realizar dentro de un futuro inmediato.

Los señores Directores aplaudiendo la labor realizada por el Ingeniero Jorge Arteaga La Fuente, Director General de Vialidad, hicieron resaltar las siguientes características del camino Panamericano de los Valles:

1. Reune una condición notable al constituirse en eje de los caminos e interesar a la zona de los valles como medio de habilitación de estas regiones para la diversificación de la producción del país.
2. Que es una solución adecuada para nuestra economía en todos sus aspectos.
3. Que la aprobación del Plan Vial y en especial, de la ruta del camino Panamericano tiene una singular importancia en la actualidad porque los Estados Unidos de América y particularmente la International Road Federation están esperando la definición de los tramos del Panamericano en los países latinoamericanos para estudiar una posible ayuda a su construcción, de acuerdo con el IV Punto del Plan Truman.

Consideradas estas razones, el señor Ministro de Obras Públicas, demostrando su complacencia por haber asistido a una reunión donde se estudiaba un trabajo tan importante, completo y técnicamente confeccionado, indicó que fuera de los aspectos anotados, ya en anteriores oportunidades había expresado que el camino Panamericano de los Valles, llenaba también la finalidad de defensa del continente.

Se puso de relieve que el Plan Vial sometido a consideración del Directorio está estrechamente relacionado con el plan administrativo de la actual Junta Militar de Gobierno que tiende a fomentar con todos los recursos posibles el desarrollo vial de la República. Y a fin de prestar a este plan vial toda la fuerza legal y ejecutiva necesaria se dictará un Decreto aprobándolo y determinando los recursos propios de la Dirección General de Vialidad, así como aquellos que pueda proporcionar el Presupuesto Nacional para su inversión exclusiva en los trabajos de los caminos troncales contemplados en el plan de acuerdo con su orden de importancia, teniendo de esta manera a un efectivo estímulo a la producción agrícola y ganadera de importantes zonas del país como el único medio de conseguir en corto plazo la diversificación de nuestros productos y un práctico autoabastecimiento nacional.

Más aún, indicó que la Junta Militar de Gobierno encará de inmediato la construcción del primer camino Panamericano comprendido entre El Alto y Achacachi y tomará las medidas que se requieran para complementar los estudios en los sectores que aún faltan, para si tener el camino Panamericano de los Valles completamente definido y proyectado.

Luego el señor Ministro de Obras Públicas expresó al Ingeniero Jorge Arteaga La Fuente, Director de Vialidad su grata complacencia y felicitaciones por el esmerado y científico trabajo que ha presentado.

Asimismo, a moción de un miembro, el Directorio únicamente acordó formular un voto de aplauso al Ingeniero Arteaga, en mérito a haber llegado a llenar con su meritoria labor, una sentida necesidad vial de la nación, o sea el de dotarle del Plan Vial que servirá de norma y dirección para la apertura y construcción de los caminos en lo posterior.

VIAJO AYER UNA DELEGACION DE RADIOCOMUNICACIONES

El día de ayer viajó por vía aérea, con dirección a Ginebra (Suiza), la delegación boliviana ante la conferencia extraordinaria de radiocomunicaciones que debe realizarse en esa ciudad a partir del 16 de agosto.

La delegación se halla formada de la siguiente manera: Director General de Radiocomunicaciones, señor Manuel Daza Valda; Jefe del Departamento Técnico de Radiocomunicaciones, señor Arturo Linares, y el jefe de Transmisiones y Enlace del Estado Mayor General, Teniente José Manuel González.

CHARLAS SOBRE LA HISTORIA DE LA MUSICA

Las charlas de Historia de la Música, que se transmiten por Radio Municipal, durante la presente semana se sujetarán al siguiente programa:

LUNES 13. Un Violinista Romántico: Paganini. Los maestros franceses del violín. Violinistas ejecutantes y compositores. Un juicio de Spohr. Paganini: sus orígenes; extravagancias de su aspecto y de su vida. Impresiones de los que lo escucharon. Romanticismo de Paganini. Valor de su obra. Retorno de la escuela francesa. El violoncelo. La Flauta.

MIERCOLES 15. Auxiliares del Romanticismo. La Edad de Oro del Canto y de la Danza. Importancia de los cantantes de ópera en la primera mitad del siglo. Tipos de intérpretes. García. Los tenores: Rubini, Mario y otros. Los bajos: Lablance, Tamburini, etc. Cantantes: la Pícarini, la Pasta, la Grisi, (italianas). Cantatrices francesas: la Malibran, Paulina Viardot, etc. Cantatrices alemanas: Enriqueta Sontag, Jenny Lind. La Taglioni.

VIERNES 17. Herederos Italianos y Alemanes de Rossini. El teatro lírico y los compositores italianos según Rossini. Paer. Bellini. Gaetano Donizetti y su obra; análisis de algunas de sus óperas. La ópera en Alemania: Keutner. La ópera en Londres y los compositores ingleses. Música instrumental: los quatuors de Spohr. Los quatuors de Cherubini.

CONTINUA LA LUCHA CONTRA LA LANGOSTA

El jefe del Departamento de Sanidad Vegetal, Ingeniero Raúl Pérez Alcalá, viajó en pocos días más a las zonas afectadas por mangas de langostas que devastan extensas regiones del suroeste y oriente, con objeto de recoger personalmente una impresión objetiva de los trabajos que se vienen realizando.

Visitó especialmente Yaculpa, donde se lucha en cooperación con el servicio argentino y Charagua, donde existe una comisión especial que informó que continúa con éxito la campaña contra estos acridos.

NUEVO INGENIERO EN PETROLEOS



En nuestra edición del 29 de marzo de 1950, informamos acerca de los éxitos que como estudiante estaba obteniendo en los Estados Unidos de Norte América el joven José Caballero Vargas. Hoy, por documentos que tenemos a la mano, nos complace en dar cuenta de que Caballero Vargas es un profesional más, efectuando la obtención de su título en forma sobresaliente, graduándose como Ingeniero en Petróleos y Estructuras.

El señor José Caballero que se encuentra en los Estados Unidos hace algo más de cuatro años en uso de una beca concedida por Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, durante todo el tiempo de sus estudios se distinguió como uno de los mejores de la Universidad de Norman, Oklahoma, habiendo llegado a ser seleccionado como "Prominente Estudiante", juntamente con otros que hacen un total de diez, que son elegidos de entre cerca de doce mil universitarios.

Existiendo una costumbre establecida en los Estados Unidos de que agrupaciones honoríficas llaman a ser sus integrantes a los graduados con las mejores notas, José Caballero ha sido invitado por tres agrupaciones distintas del género mencionado: la Pi Epsilon Tau, Pi Eta Sigma y Tau Beta Pi.

Al retorno del señor José Caballero, nuestra patria contará con un nuevo ingeniero y, lo que es más encomiable, especializado en petróleo, que es lo que necesitamos para el incremento de la industria petrolera en Bolivia.

AL DERRUMBARSE UN PROMONTORIO DE TIERRA FALLECIO UN HOMBRE

El sábado pasado, a horas 15 de la Sección de Policía No. 12 de Puente Negro comunicó telefónicamente a la Central de Investigaciones, dando a conocer que se había producido un accidente en el que perdió la vida el indígena Ponciano Rojas Carrillo, de 25 años de edad, natural de Copacabana y de profesión comerciante, en circunstancias de un deslizamiento de un promontorio de tierra, hecho ocurrido en la zona de Alto Chini. De inmediato se desató el personal de servicio, los mismos que realizaron el levantamiento del cadáver el que fue trasladado a la Morgue del Hospital General para su autopsia legal.

UNA SEÑORA SE SUICIDO CON PASTILLAS SEDANTES

El sábado 11, a horas 16 el Jefe de la Sección Delitos contra las Personas de la Central de Investigaciones y agentes dependientes de la misma, se trasladaron a la Clínica "San Luis", con motivo de efectuar el levantamiento del cadáver de la señorita Victoria Nuñez Peñaranda, de 22 años de edad, natural de esta ciudad, la misma que el viernes pasado, más o menos a horas 14, se había ingerido 24 pastillas de "Seconal Sódico", las mismas, que se supone, hayan envenenado a la suicida, presumiéndose que las causas de esta fatal determinación, sean por razones sentimentales. En la fecha, las autoridades policíacas prosiguen las investigaciones, hasta su total esclarecimiento.

La FES Solicita Ayuda a Los "Amigos de la Ciudad"

La Federación de Estudiantes de Secundaria ha dirigido un significativo oficio a los "Amigos de la Ciudad" solicitando su colaboración para el mejor éxito de las actividades que prepara de orden intelectual, social y deportivo, habiendo la Institución resuelto prestar todo su apoyo a esa simpática agrupación estudiantil. El oficio de referencia dice:

"Federación de Estudiantes de Secundaria. La Paz 9 de agosto de 1951. Al señor, Presidente, de los "Amigos de la Ciudad". Presente. Señor: La Federación de Estudiantes de Secundaria de esta localidad, tiene a bien dirigirse por nuestro intermedio a la Institución que usted preside con el objeto de solicitarle muy respetuosamente la colaboración que nos otorga para el desarrollo de nuestras actividades culturales y deportivas. (Firma) Mario Reyes Chérrez, Presidente de la Federación de Estudiantes de Secundaria."

Como la representación de todo el estudiantado de Secundaria de La Paz, que con miras más amplias debe desenvolverse dentro de márgenes de carácter cultural, deportivo y social estamos bajo el pleno convencimiento de que el estudiantado boliviano solo ha de poder encabezar su mejoramiento mediante las actividades inherentes a su naturaleza y organización y olvidada de los transformos y pasiones políticas, que tanto mal han hecho a nuestra organización estudiantil y por ende a la patria.

Esperamos su respuesta que antecipadamente la conceptualizemos efectiva y al retemerle nuestro saludo nos subscribimos, de usted con las seguridades de nuestra mayor distinción y aprecio personal. (Firma) Mario Reyes Chérrez, Presidente de la Federación de Estudiantes de Secundaria."

COLEGIO BOLIVAR.

La Asociación de Estudiantes del Colegio Bolívar dirigió una comunicación al Presidente de los "Amigos de la Ciudad" nombrándole padrino de sus actividades culturales y sociales en términos elogiosos que fueron agradecidos ofreciendo la cooperación solicitada.

Tuvo Exito el Festival en El Teatro al Aire Libre

Como estaba anunciado, ayer de 10 a 1 de la tarde se realizó el festival en el Teatro al Aire Libre. A la hora indicada se encontraba, como siempre, el Alcalde Municipal, señor Eduardo Sáenz García, el Director y varios redactores del colegio "La Razón", por haber donado 2.000 bolivianos para el concurso "Sube Tres Escalones y Gane"; Don Julio Salomón Ballivián para encabezar la ejecución de su "Trilogía India", algunos miembros del Concejo Deliberante y gran cantidad de público que se calcula en 20.000 personas.

EMPIEZA EL PROGRAMA.

A las 10 en punto de la mañana los locutores de la Radio "El Condor" anunciaron al numeroso público que comenzaba el cuarto programa de la temporada del Teatro al Aire Libre con música selecta preparada por todas las bandas militares de los cuerpos de la Región Militar No. 1, abarcando un total de 180 músicos dirigidos por el Mayor Antonio Montes Calderón.

Las bandas del ejército ejecutaron cuatro piezas a cual más interesantes, destacándose "Trilogía India" del doctor Julio Salomón Ballivián, quien felicitó al Mayor Antonio Montes Calderón en una nota que se leyó en público y la esposa del señor Ballivián le obsequió con un ramo de Kantutas. El público premió con repetidos aplausos la correcta ejecución de la música clásica y nacional por las bandas del Ejército.

CHISTES.

Luego los locutores distrajerón al público con una serie de chistes de buen gusto.

KINDERGARTEN MACARIO PINILLA.

El público se satisfizo ampliamente con las representaciones preparadas por los Directores y Profesores del Kindergarten "Macario Pinilla". Animo e actuaciones de un pequeño locutor de ese plantel. Se cumplió íntegramente el programa preparado. La Imilla y sus Locallitos, Danza Incaica, 6 de Agosto, Flor de Chuquisaca, que fue el mejor número por el donaire con que bailaron los pequeños artistas, Trilogía Patriótica y la Danza Rusa, esta última con trajes de estilo, panderetas Los vaqueros y niñas vestidos al estilo ruso que llamó la atención del público, el cual aplaudió con entusiasmo a los actuantes.

CONCURSO DE PREGUNTAS.

Luego se realizó el concurso de preguntas auspiciado por "La Razón", presentándose varios jóvenes y niñas. Se ofreció el "Todo o Nada". El concursante debía ir respondiendo por etapas: primera pregunta Bs. 50, segunda 100, tercera 200, cuarta quinientos y quinta mil. La señorita Antonieta Tellería acertó en todas las preguntas y obtuvo el premio de 1.000 bolivianos. De los otros mil bolivianos lograron premios parciales un joven y una niña. Quedó un saldo de Bs. 400 que posiblemente se jugará en preguntas especiales para el domingo próximo.

Concepción, Es Víctima Del Terror

En anteriores oportunidades, hemos dado a conocer informaciones e investigaciones recogidas por nuestro corresponsal en el oriental, señor Francisco N. Tenora, a través de su viaje interrumpido de varios años por nuestro oriente y sudeste.

El señor Tenora, nos relata ahora sus impresiones al recorrer la provincia Nuflo de Chávez y conocer, íntima y prolongadamente, su capital, Concepción.

"Encontrando en Concepción —nos dice Tenora— con el propósito de atraer inmigrantes a colonos, sobre todo europeos, sufrió la más grande de las decepciones: mientras permanecía como primera autoridad política de Nuflo de Chávez el Subprefecto, Humberto Álvarez, no hay garantías, ni posibilidades de trabajar ni la más mínima confianza de que persona alguna pueda desarrollar sus actividades con posibilidad de éxito.

"Desde hace un par de años —prosiguió— el señor Álvarez encabeza una cuadrilla de elementos indecibles que cometen toda clase de atropellos, abusos y delitos comunes, sin que ninguna autoridad superior haya tomado cartas en el asunto.

"No tengo conocimiento —finalizó— de que en ninguna parte exista un elemento que aproveche su situación cometiendo tantos atropellos y bajeza contra pobres e indefensos bloques. Yo creo que bastaría que el Ministerio de Gobierno ordenara una investigación superficial para conocer y llegar a la convicción de que el abuso de autoridad perpetrado por Álvarez no tiene atenuantes ni disculpas. Es jefe de una banda de asaltantes y persigue a cuantos individuos pobres e indefensos le presentan, para sacar provecho.

Cambiado como ha sido el Gobierno, toda la población de Nuflo de Chávez y especialmente la vecindad de Concepción, tenía la esperanza de que el Ministerio de Gobierno hubiera ordenado el relevo de esta arbitraria autoridad; sin embargo, Álvarez continúa como Subprefecto y, lo que es peor, continúa ejerciendo una serie de abusos y arbitrariedades que, realmente, no día, en un país civilizado como es el nuestro, puede aceptar, y que, inclusive, pesan sobre el Subprefecto Álvarez graves acusaciones de asesinato, incendio y otros, que comprometen su condición de autoridad y de persona honrada.

Por estas circunstancias, vecindad más caracterizada, Concepción, pide, por medio de nuestro corresponsal, no sólo el cambio de destino de tan arbitraria autoridad, sino también un ejemplar castigo para quien no supo sostenerse dignamente en tan delicado puesto.

Romecín Hermanos, con domicilio en la Av. Camacho esquina Loayza Bs. 10.000.

Casa Tin — Tin, con domicilio en la calle Sagarnaga número 466, Bs. 2.000.

Abraham Brukner con domicilio en la Av. América No. 37 Bs. 4.000.

INTERVENCIÓN DE PRECIOS. De otra parte, en la Intervención Municipal de Precios informó que han sido multados las siguientes carnicerías del Mercado "Lanza" por el delito de especulación:

Dominga de Muñoz, del puesto No. 117, con la suma de Bs. 2.500.

Justina de Contreras, del puesto No. 119, con la suma de Bs. 500.

Maria Concepción puesto No. 129, con la suma de Bs. 500.

También fue multada la comerciante Petrona Conde, con la suma de Bs. 500 por especulación en la venta de carbón.

Jockey Club La Paz

REANUDACION DE ACTIVIDADES EN EL HIPODROMO

Tenemos el agrado de informar a los socios de la Institución y público en general que después de tres semanas de receso, el domingo 19 del presente mes se reanudarán las actividades en nuestro Hipódromo, debiendo disputarse el Clásico Independencia con un importante premio donado por la Prefectura del Departamento.

Para entonces quedarán concluidos los trabajos de reparación en la pista de carreras y el puente de Calacoto se hallará restablecido al tráfico de automóviles.

De manera especial se ruega tomar nota que el indicado domingo a horas 13 se llevará también a cabo el anunciado almuerzo en el Hipódromo, que ofrecerá la Institución en honor de S. E. el Presidente de la Junta Militar de Gobierno, con la asistencia del H. Cuerpo Diplomático y altas autoridades nacionales.

Los socios y simpatizantes de la Institución deberán apersonarse a la Secretaría del Club, Reyes Ortiz No. 56, para recabar su respectivo ticket, hasta el sábado 18 a horas 16.30.

La Paz, agosto 10 de 1951.

OFERTAS ESPECIALES

Todos los meses tenemos Artículos en Venta Especial a precios mas bajos



FERRETERIA ARCA MENDIETA & Cía. S.A. 1958 Calle Jenaro Sanjines Esq. Mrl. Sta. Cruz y Mercaderes

EL DIARIO

Teléfono 2703 y 2563 Ofi-
nas: Calle Los Rios N° 20.-
Cajón Postal N° 5

LAS NUEVAS TARIFAS PARA
SUSCRIPCIONES DESDE
1° DE MAYO DE 1951

Suscripciones
3 meses. 1/2 año 1 año

Ciudad Bs. 412.50 825.- 1.650
Interior " 437.55 875.10 " 50
Exterior " 462.45 924.90 1.850

Guía de Avisos

Agencias.
Artículos de vestir.
Animales domésticos aves etc.
Automóviles, camiones, accesorios
bicicletas y garajes.
Avisos diversos de interés general.
Casas y departamentos.
Campos y terrenos.
Crustáneos, lozas y cubiertos.
Empleados de comercio.
Extravíos y personas buscadas.
Hoteles y casas de pension.
Instalaciones y accesorios para
negocios.
Instrucción y Educación. Aca-
demias, Institutos - Profesores.
Libros revistas y estampillas.
Máquinas de escribir y coser.
Materiales sanitarios y eléctricos.
Materiales de construcción.
Motores, máquinas y afines.
Muebles compra-venta.
Negocios compra-venta.
Oficinas diversas.
Oficinas y locales.
Operaciones de crédito: permutas,
prestamos e hipotecas.
Planos y demás instrumentos
de oficina.

CASAS Y TERRENOS

Se vende

CASA en venta en la mejor zona
de Calacoto, sobre 1.250
metros de construcción con
teléfono. Referencias: Merca-
do 266. Planta baja. Of.
N° 1. Teléfonos 4478-5272.

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende hermoso chalet residen-
cial, 2 departamentos am-
plios, 3 dormitorios, living,
comedor, terraza, 2 jardines.
Superficie total 540 m2. Av.
Ecuador, Sopocachi. Recono-
ce deuda bancaria, largo
plazo. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet residencial, 1
departamento amplio, 4 dor-
mitorios, living, comedor, pa-
tio, todo confort. Av. 20 de
Octubre, Sopocachi. Acepta
parte pago lote de terreno en
Obrajes o Calacoto. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo residen-
cial, 1 departamento, 3 dor-
mitorios, living, comedor, ga-
rage, patio, calle Rosendo Gu-
tiérrez, Sopocachi. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende rega casa de 2 departa-
mentos, varias habitaciones, 2
patios, dependencias. Recono-
ce deuda bancaria. En calle
Sucre. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos en Av. Estados Un-
idos, por Bs. 2.000.000. Recono-
ce deuda bancaria. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos en Av. Estados Un-
idos, por Bs. 2.000.000. Recono-
ce deuda bancaria. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 589

El Aviso Oportuno

Vende pequeña casa de 1 de-
partamento, 2 dormitorios,
living, comedor, depen-
dencias, Miraflores, calle Pana-
ma. Bs. 400.000. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende hermoso lote de ter-
reno de 419 m2, cercado, tie-
ne agua y luz. Av. Aspi-
luz, Colegio Alemán, Sopoca-
chi, precio ocasión. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende lote de terreno de 238
m2. Av. Aspi-
luz, Sopocachi. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende lote de terreno de 200
m2. en Av. Aspi-
luz, Sopoca-
chi. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende 4 hermosos lotes de
terreno, en Av. Ecuador 80-
sc terreno de 164, 190, 217 m2
cada lote de terreno. En Av.
Aspi-
luz, opocachi. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende lote de terreno de
1.200 m2. en Obrajes, precio
de ocasión. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende lote de terreno de 200
m2. en Sopocachi, calle Mén-
dez Arcos. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende lote de terreno de 150
m2 más construcciones, tie-
ne agua y luz, calle Santa
Cruz. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende hermoso lote de ter-
reno de 400 m2, cercado, tiene
agua y luz, en calle My. Ca-
rrasco, Miraflores. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende casa de 2 departamen-
tos, tienda, patio, terreno en
Av. La Bandera, por Bs.
1.300.000. Precio de ocasión. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet residencial, 1
departamento amplio, 4 dor-
mitorios, living, comedor, pa-
tio, todo confort. Av. 20 de
Octubre, Sopocachi. Acepta
parte pago lote de terreno en
Obrajes o Calacoto. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo residen-
cial, 1 departamento, 3 dor-
mitorios, living, comedor, ga-
rage, patio, calle Rosendo Gu-
tiérrez, Sopocachi. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende rega casa de 2 departa-
mentos, varias habitaciones, 2
patios, dependencias. Recono-
ce deuda bancaria. En calle
Sucre. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos en Av. Estados Un-
idos, por Bs. 2.000.000. Recono-
ce deuda bancaria. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet residencial, 1
departamento amplio, 4 dor-
mitorios, living, comedor, pa-
tio, todo confort. Av. 20 de
Octubre, Sopocachi. Acepta
parte pago lote de terreno en
Obrajes o Calacoto. 4812

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo residen-
cial, 1 departamento, 3 dor-
mitorios, living, comedor, ga-
rage, patio, calle Rosendo Gu-
tiérrez, Sopocachi. 484

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende rega casa de 2 departa-
mentos, varias habitaciones.
2 patios, dependencias. Recono-
ce deuda bancaria. En calle
Sucre. 4812

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende casa de 2 departamen-
tos, tienda, patio, terreno en
Av. La Bandera, por Bs.
1.300.000. Precio de ocasión. 4812

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende casa, 1 departamento
3 dormitorios, living, comen-
dor, office, escritorio, hall, pa-
tio, en calle Teniente Oquen-
do, próximo Av. Perú. 4812

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende casa amplia de 2 de-
partamentos, 2 patios, depen-
dencias. San Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 4812

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos en Av. Estados Un-
idos, por Bs. 2.000.000. Recono-
ce deuda bancaria. 4812

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende casa nueva, 2 departa-
mentos amplios, patio, jar-
dín. Entrega inmediata. Mi-
raflones, calle Catavi. Bs.
1.950.000. Reconoce deuda
bancaria. 4812

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende 2 casas nuevas por ter-
minarse de 1 departamento,
2 dormitorios, living, comen-
dor, 2 jardines, por Bs.
750.000 cada una, en Mira-
flores, calle Catavi. 4812

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende casa nueva, 1 departa-
mento, 2 dormitorios, li-
ving, comedor, office, gara-
je. Av. Estados Unidos, Mira-
flores. Bs. 1.200.000. Recono-
ce deuda bancaria. 4812

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende casa nueva, 1 departa-
mento, 2 dormitorios, li-
ving, comedor, office, gara-
je. Av. Estados Unidos, Mira-
flores. Bs. 1.200.000. Recono-
ce deuda bancaria. 4812

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 4812

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 4812

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 4812

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 4812

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 4812

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 4812

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 4812

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 4812

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 4812

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 4812

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 4812

HERMOSA casa de dos departa-
mentos en Miraflores situa-
ción espléndida, materiales
empleados de primera clase,
320 m2, de superficie, jar-
dín, patio y toda comodidad.
Dirigirse Comercial Gosalvez
Plaza Murillo 413. Oficina 9.
Teléfono 2794. 6811

OFERTAS J. MESA Gran Ur-
banización "Las Delicias" No
un lote de terreno en la ma-
grande urbanización llevada
a cabo en nuestra ciudad. A-
proveche las facilidades de
pago que le ofrecemos. colec-
tivos 4 y 10 dejando en la
misma urbanización a pocos
minutos de la Plaza Murillo.
Informes planos en nuestra
oficina: comercio 420. Ofici-
na N° 9. P512

OFICINA HINOJOSA. Merca-
do 315. Vende chalet en So-
pocachi, barrio residencial en
calle Sánchez Lima, cerca de
colectivos, Mercado Seccional
de un solo departamento. Bs.
1.300.000. No reconoce deu-
da. 584

OFICINA HINOJOSA. Merca-
do 315. Vende casa en la Av.
La Bandera, tiene: 3 habita-
ciones, cocina, entrego vacía
Bs. 130.000. 584

OFICINA HINOJOSA. Merca-
do 315. Vende hermoso cha-
let en Obrajes, apropiada para
Legación, tiene hall, living,
7 dormitorios, baño de color
toilet, comedor, office, co-
cina, lavandería, jardín, ár-
boles frutales, 4 habitacio-
nes para sirvientes con su-
respectivos servicios cerca de
colectivos, construcción nue-
va, entrego vacía. Bs.
3.500.000. Reconoce deuda. 584

POR 90.000 bolivianos. Comer-
cial Cabezas. Plaza Murillo
413. Teléfono 2794. Vende
casa en Villa Potosí. Tiene
tres habitaciones, terreno 300
metros con 40 eucaliptos de-
arrollados. Esquina vivienda
obrera. 5812

TERRENO en Calacoto últimos
lotes en la granja Los Man-
zanos. Ref: Mercado 266.
Planta baja. Of. N° 1. Tele-
fonos 4478-5272. 589

VENDO bonitos lotes de ter-
reno en Calacoto, bien situa-
dos, de 700 a 2.000 m2. y dos
lotes de 200 y 280 m2. en So-
pocachi. Precios equitativos.
Referencias: Héctor Borda.
Yanacocha 368. (4º piso).
Teléfono 3720. 10812

Se Compra

OFICINA HINOJOSA. Merca-
do 315. Compra lote de ter-
reno de 500 a 1.000 m2. al con-
tado. 584

CAMPOS Y HACIENDAS

Se vende

OFICINA HINOJOSA. Merca-
do 315. Vende pequeña finca
en Yungas a 5 horas de
automóvil de La Paz, produ-
ce coca, café, tiene casa de
hacienda de 4 habitaciones, ca-
chi para secar coca, agua pro-
pia. Bs. 350.000. 4812

VENDO en Santa Cruz 1.000
hectáreas con madera Mara
a precio antiguo. Ref: Gar-
cía 98, primer piso Solamen-
te en las mañanas. 485

VENDO en Santa Cruz 1.000
hectáreas con madera mara
a precio antiguo. Ref: Gar-
cía 98, primer piso sólo
las mañanas. 4812

Se Busca

CHACARILLA necesito alquilar
por años. Casilla 710.

CASAS Y DEPARTAMENTOS

Se Alquila

A PERSONA honorable sola,
alquilo una habitación casa
familia. Ref: entre esquina
Sánchez Lima y Mayor Lo-
pera, subiendo calle abierta,
tercer piso, callejón derecha
casa verde N° 178. 4812

OFICINA HINOJOSA. Merca-
do 315. Necesita en alquiler
departamento o chalet con ga-
rage, 3 dormitorios, pago al-
quileres anticipados. 584

SE ALQUILA un departamento
de tres piezas, en la Av. G.
Busch. Precio módico, para
tratar administración de la
Casa Cuna, en las mañanas. 5810

Se Ofrece

ALQUILO piqueta amoblada con
pensión. Referencias: Ro-
sendo Gutiérrez 267. 6811

SE ALQUILA en casa honora-
ble pieza con pensión a ma-
trimonio sin hijos o caballe-
ro solo. Ref: Pedro Salazar
85. Teléfono 2089. 589

OPERACIONES DE CREDITO

lo: permutas, préstamos

hipotecas

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende chalet nuevo, 2 departa-
mentos, 2 patios, depen-
dencias. En Pedro, calle Ni-
colás Acosta Bs. 1.450.000. 589

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Ofrece dinero sobre joyas o
máquinas. 589

CHALET nuevo en Alto Sopo-
cachi, con cuatro dormitorios,
living, comedor, cocina,
garage, patio, jardín, y te-
rreno; se permuta con casa
en esta ciudad. Referencias:
Jenaro Saavedra 321. Buzo-
Llano. 3610

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Vende la acción de casa de
renta en la Av. América, por
Bs. 1.200.000. 4812

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Ofrece una pieza con baño en
conjunto antiecreto. Bs.
40.000, San Pedro, calle Ni-
colás Acosta. 4812

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Ofrece casa nueva en contra-
to anticreco por Bs. 250.000.
Av. Saavedra, Miraflores. 4812

COMERCIAL MACHICAO. Penaranda, ven-
de de ocasión tres lotes de
a 80.000 Bs. descontables y
aceptados por suma soven-
te. Potosí 419. Oficina 3. 10812

COMERCIAL MACHICAO. Penaranda pre-
sta dinero cualquier cantidad,
con garantía hipotecaria a
cualquier plazo con intereses
razonables. Potosí 419. Ofici-
na 3. 10812

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Ofrece dinero sobre primera
hipoteca. Bs. 50.000, 100.000,
200.000, 300.000, trámite rá-
pido 3 por ciento interés men-
sual. 4812

COMERCIAL MACHICAO. Ya-
nacocha 368. Teléfono 3243.
Ofrece dinero sobre joyas o
máquinas. 4812

EN Contrato anticreco depar-
tamento independiente cinco
piezas cocina, baño. Calle Ro-
sendo Villalobos. Referencias:
Plaza Estadio La Paz, esqui-
na Av. Zalles, señor Silleri-
co. 584

LA VELOCIDAD. Colón 290.
Ofrece dos habitaciones an-
ticreco 40.000. Miraflores 2
habitaciones, baño. Sopoca-
chi, alquiler 3.000. 389

LA VELOCIDAD. Colón 290.
Ofrece prestar 70.000, 50.000,
30.000. 389

OFREZCO en anticreco, tienda
dos habitaciones: cocina y
servicio en Av. Manco Kapac
N° 395. Ref: Teléfono 3149.

OFRECE en contrato anticreco
departamento cómodo
moderno dos cuartos Plaza
Yuyui. Bs. 150.000, una ha-
bitación amplia y cuarto de
baño. Nicolás Acosta. Bs.
40.000. Comercial Cabezas,
Plaza Murillo 413. Teléfono
2794. 585

OFICIOS DIVERSOS

Se Busca

NECESITA planchadora para
camisas, Lavandería Miraflo-
res. Av. Saavedra 630. 784

NECESITO zapateros. Junín
N° 668. 3812

SE NECESITA cocinera, pre-
sentarse con certificado o
carta de retiro. Dirigirse Av.
20 de Octubre 443, segundo
piso. 5810

SIRVIENTE; muchacho de 14 a
15 años, necesario, garantiza-
do Dulcería La Compar

En la paz del Señor ha dejado de existir la que fué Señora

MARIA TERESA ALEGRIA de SILES

(Q. E. P. D.)

Eduardo Siles, esposo; Rolando, Gloria y María hijos; Maximiliana de Cosío, madre; Isabel, Estela y Margarita Vargas, tías; Mario, Eda, Rosa Cosío, hermanas; Walter Ferrufino, Víctor Rada y Eduardo Ibáñez, primos y demás familiares, ruegan a sus parientes y personas piadosas se dignen concurrir a la traslación de los restos mortales de la extinta al Cementerio General, el día de hoy, lunes 13 del presente a horas 17. El cortejo fúnebre partirá de la Calle Capitán Víctor Eduardo (final) Miraflores. Será favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente. La Paz, Agosto de 1951. Exequias: CASA "GUTIERREZ" Telf. 2704 y 3057.

MAÑANA
CINE LA PAZ
Otro grandioso y espectacular estreno
en TECNICOLOR

14 Sensacionales estrellas! 22 Primorosas Melodías!
114 Espectaculares números! 15 Comedias musicales en una!
12 TIERNAS HISTORIAS DE AMOR!

¡Un espectáculo
TECNICOLOR de la M.G.M.I
**Mi Vida
Es Una
Canción**
(WORDS AND MUSIC)
Estrellas (en orden alfabético)
JUNE ALLYSON
PERRY COMO
JUDY GARLAND
LENA HORNE
GENE KELLY
MICKEY ROONEY
ANN SOTHERN
con
TOM DRANE-CYD CHARISSE
BETTY GARRETT-JAMIE LEIGH
MARSHALL THOMPSON
MEL TORME-VERA-ELLEN
Basada en la vida
y música de
RICHARD RODGERS
y LORENZ HART
Dirigida por NORMAN TAUBOG - Producida por ARTHUR FREED

MIERCOLES
Monje Campero
GRANDIOSO ESTRENO DRAMATICO

Este es el HOMBRE

¡QUE
LLEVABA
ALAS
EN EL
CORAZON
**ALMAS
EN LA HOGUERA**
20
CINEMA
con **GREGORY PECK**
Productor Director
DARRYL F. ZANUCK-HENRY KING
Guión de Sy Bartlett y Barrie Lay
Basado en una novela de Sy Bartlett

Un gran éxito de la 20th Century Fox, distribuido por la Empresa Boliviana de Cines.

CRONICA SOCIAL

RECEPCION EN HONOR DEL
PRESIDENTE DE LA JUNTA
DE GOBIERNO.

—El Excmo. señor Embajador de España don Francisco de Amat y Torrez y los miembros del Instituto de Cultura Hispánica, ofrecen el día de hoy una cena en honor de S. E. el señor Presidente de la H. Junta Militar de Gobierno, General de Brigada Hugo Ballivián.

REUNIONES.

—Hoy, la señora Elisa Reyes Ortiz de Solovera ofrece un teancasta en su residencia particular.

—Los esposos Carlos Aguirre Rodríguez y señora Yolanda Bastos de Aguirre reúnen mañana martes en una cena-bridge a sus relaciones sociales.

—Mañana reúne a un grupo de sus amistades la señora Teresa de Gonzáles Aramayo en un te.

—Ayer en su residencia particular, los esposos Guillermo Canedo y señora Aurora Adriáñez de Canedo reunieron en un bridge-party a sus relaciones sociales.

DIPLOMATICAS.

CULTO CATOLICO

LA MISION SOLEMNE
EN MIRAFLORES

En el templo de Nuestra Señora de Remedios se realizarán las actos religiosos correspondientes al Año Santo de 1951, bajo la advocación de la Virgen de Fátima. El horario para hoy, es el siguiente: A las 6.30, Procesoión de Penitencia, con la Virgen milagrosa de Fátima, cuya imagen será conducida por un grupo de caballeros devotos. Recorrerá las calles principales de la zona de Miraflores. Horas 6 y 30, misa y plática moral Por la noche, a las 19.30, rezo del rosario, sermón, cánticos especiales a cargo de un grupo de señoras, exposición del Santísimo y bendición eucarística.

DE JESUS.
TEMPLO DE LA COMPAÑIA

En la iglesia de los padres Jesuitas se dirán las misas de hoy, de horas 6.30 a 9.

TEMPLO DEL SEÑOR DEL
GRAN PODER.

En la iglesia de la calle Max Paredes, hoy se oficiarán misas de horas 7 a 9.

NOVENA DE LA VIRGEN
DE LA ASUNCION.

En el templo de San Sebastián se reza la novena de la Virgen de la Asunción, con toda solemnidad, de acuerdo al rol siguiente: Horas 9, misa y novena. A las 20, rezo del rosario, sermón a cargo del R. P. Daniel Santiváñez, novena, exposición de S. D. M. y bendición eucarística.

MISAS.

Catedral de Nuestra Señora de La Paz. De 7.30 a 10.30. San Agustín. 10 y 10.45. San Francisco. De 6.30 a 9. En La Recoleta. De 6.30 a 9. Templo del Carme. 7.15. Templo de la Virgen de Copacabana. Hs. 8. Templo del Rosario. 8 y 9. Templo Parroquial de Obreros. 7 y 9. Capilla de las Siervas de María. 6.45. Capilla de María Auxiliadora. 7. Capilla de los Sagrados Corazones. 6.30. Capilla de las Adoradoras. 7. Capilla de la Cruzada Pontificia. 7. Capilla de Villa Victoria. 7.30 y 8. Cripta del Colegio Don Bosco. 7.30 y 8. De la Beata Soledad Torres Acosta. — Conmemorando el Primer Centenario de la Fundación del Instituto de las Siervas de María, Ministras de los enfermos el día 15 del actual se realizará una solemne fiesta en honor de la Beata Madre Soledad Torres Acosta, conforme al siguiente rol: Horas 7, misa de Comunidad, por el M. Rvdo. P. Capellán S. Redentorista. A las 8.30, misa por el R. P. de la Compañía de Jesús, Carlos Gamio. Horas 10, solemne misa de fiesta, oficiada por el Obispo Auxiliar de La Paz, Mons. José Clemente Maurer. El sermón estará a cargo de un padre de la orden de los Redentoristas. La parte coral y musical estará a cargo de los RR. PP. Hermanos de La Salle. A las 16, exposición de S. D. M. rezo del rosario y sermón a cargo de un padre de la Compañía de Jesús. El Te Deum y bendición será impartida por el Arzobispo de la Arquidiócesis de La Paz, Mons. Dn. Abel Antezana y Rojas. A continuación Himno a la Beata Soledad Torres Acosta, Fundadora del Instituto de las religiosas Siervas de María, Ministras de los enfermos y veneración de su reliquia.

—El señor Embajador del Perú y la señora de Grau Astete, ofrecen hoy en la sede de la Embajada un almuerzo de despedida al Secretario de la Embajada de Venezuela, señor Mario Plaza Ponte y su señora esposa, por su próximo viaje a la ciudad de Lima.

ACTUACIONES.

—Hoy en el Teatro Municipal tendrá lugar el Gran Concierto de la Cruz Roja Boliviana en el que se presentarán los artistas Blanca Rosa Balgorri y Roberto Magglio, interpretando trozos de las más conocidas óperas. Los fondos a recaudarse se incrementarán a la caja de la Institución.

RECITAL DE MARTA
REYES ORTIZ.

—Ayer, en la matinee, del Teatro Municipal, se llevó a cabo el recital de danzas que ofreció la Academia de Baile dirigida por la señorita Marta Reyes Ortiz.

—De Cochabamba llegó la señora María Rosa de Guzmán Ello en compañía de sus hijos Mario y Pepito.

El viernes 17 a horas 18 y 30 en el Teatro Municipal, la Orquesta Sinfónica Nacional, bajo la dirección del maestro Oscar Giudice, ofrecerá un concierto con los solistas Blanca Rosa Balgorri y Roberto Magglio.

Con el siguiente programa:
PRIMERA PARTE
Himno Nacional, Blanca Rosa Balgorri — Roberto Magglio.
Eine Kleine Music. A. W. Mozart.

SEGUNDA PARTE
a) Música Prohibida. Gastaldon.
b) Ah, non mi ridestar de la

El viernes 17 a horas 18 y 30 en el Teatro Municipal, la Orquesta Sinfónica Nacional, bajo la dirección del maestro Oscar Giudice, ofrecerá un concierto con los solistas Blanca Rosa Balgorri y Roberto Magglio.

Con el siguiente programa:
PRIMERA PARTE
Himno Nacional, Blanca Rosa Balgorri — Roberto Magglio.
Eine Kleine Music. A. W. Mozart.

SEGUNDA PARTE
a) Música Prohibida. Gastaldon.
b) Ah, non mi ridestar de la

El viernes 17 a horas 18 y 30 en el Teatro Municipal, la Orquesta Sinfónica Nacional, bajo la dirección del maestro Oscar Giudice, ofrecerá un concierto con los solistas Blanca Rosa Balgorri y Roberto Magglio.

Con el siguiente programa:
PRIMERA PARTE
Himno Nacional, Blanca Rosa Balgorri — Roberto Magglio.
Eine Kleine Music. A. W. Mozart.

SEGUNDA PARTE
a) Música Prohibida. Gastaldon.
b) Ah, non mi ridestar de la

El viernes 17 a horas 18 y 30 en el Teatro Municipal, la Orquesta Sinfónica Nacional, bajo la dirección del maestro Oscar Giudice, ofrecerá un concierto con los solistas Blanca Rosa Balgorri y Roberto Magglio.

Con el siguiente programa:
PRIMERA PARTE
Himno Nacional, Blanca Rosa Balgorri — Roberto Magglio.
Eine Kleine Music. A. W. Mozart.

SEGUNDA PARTE
a) Música Prohibida. Gastaldon.
b) Ah, non mi ridestar de la

El viernes 17 a horas 18 y 30 en el Teatro Municipal, la Orquesta Sinfónica Nacional, bajo la dirección del maestro Oscar Giudice, ofrecerá un concierto con los solistas Blanca Rosa Balgorri y Roberto Magglio.

Con el siguiente programa:
PRIMERA PARTE
Himno Nacional, Blanca Rosa Balgorri — Roberto Magglio.
Eine Kleine Music. A. W. Mozart.

SEGUNDA PARTE
a) Música Prohibida. Gastaldon.
b) Ah, non mi ridestar de la

El viernes 17 a horas 18 y 30 en el Teatro Municipal, la Orquesta Sinfónica Nacional, bajo la dirección del maestro Oscar Giudice, ofrecerá un concierto con los solistas Blanca Rosa Balgorri y Roberto Magglio.

Con el siguiente programa:
PRIMERA PARTE
Himno Nacional, Blanca Rosa Balgorri — Roberto Magglio.
Eine Kleine Music. A. W. Mozart.

SEGUNDA PARTE
a) Música Prohibida. Gastaldon.
b) Ah, non mi ridestar de la

El viernes 17 a horas 18 y 30 en el Teatro Municipal, la Orquesta Sinfónica Nacional, bajo la dirección del maestro Oscar Giudice, ofrecerá un concierto con los solistas Blanca Rosa Balgorri y Roberto Magglio.

Con el siguiente programa:
PRIMERA PARTE
Himno Nacional, Blanca Rosa Balgorri — Roberto Magglio.
Eine Kleine Music. A. W. Mozart.

SEGUNDA PARTE
a) Música Prohibida. Gastaldon.
b) Ah, non mi ridestar de la

El viernes 17 a horas 18 y 30 en el Teatro Municipal, la Orquesta Sinfónica Nacional, bajo la dirección del maestro Oscar Giudice, ofrecerá un concierto con los solistas Blanca Rosa Balgorri y Roberto Magglio.

Con el siguiente programa:
PRIMERA PARTE
Himno Nacional, Blanca Rosa Balgorri — Roberto Magglio.
Eine Kleine Music. A. W. Mozart.

SEGUNDA PARTE
a) Música Prohibida. Gastaldon.
b) Ah, non mi ridestar de la

El viernes 17 a horas 18 y 30 en el Teatro Municipal, la Orquesta Sinfónica Nacional, bajo la dirección del maestro Oscar Giudice, ofrecerá un concierto con los solistas Blanca Rosa Balgorri y Roberto Magglio.

Con el siguiente programa:
PRIMERA PARTE
Himno Nacional, Blanca Rosa Balgorri — Roberto Magglio.
Eine Kleine Music. A. W. Mozart.

SEGUNDA PARTE
a) Música Prohibida. Gastaldon.
b) Ah, non mi ridestar de la

El viernes 17 a horas 18 y 30 en el Teatro Municipal, la Orquesta Sinfónica Nacional, bajo la dirección del maestro Oscar Giudice, ofrecerá un concierto con los solistas Blanca Rosa Balgorri y Roberto Magglio.

Con el siguiente programa:
PRIMERA PARTE
Himno Nacional, Blanca Rosa Balgorri — Roberto Magglio.
Eine Kleine Music. A. W. Mozart.

SEGUNDA PARTE
a) Música Prohibida. Gastaldon.
b) Ah, non mi ridestar de la

El viernes 17 a horas 18 y 30 en el Teatro Municipal, la Orquesta Sinfónica Nacional, bajo la dirección del maestro Oscar Giudice, ofrecerá un concierto con los solistas Blanca Rosa Balgorri y Roberto Magglio.

Con el siguiente programa:
PRIMERA PARTE
Himno Nacional, Blanca Rosa Balgorri — Roberto Magglio.
Eine Kleine Music. A. W. Mozart.

SEGUNDA PARTE
a) Música Prohibida. Gastaldon.
b) Ah, non mi ridestar de la

El viernes 17 a horas 18 y 30 en el Teatro Municipal, la Orquesta Sinfónica Nacional, bajo la dirección del maestro Oscar Giudice, ofrecerá un concierto con los solistas Blanca Rosa Balgorri y Roberto Magglio.

Con el siguiente programa:
PRIMERA PARTE
Himno Nacional, Blanca Rosa Balgorri — Roberto Magglio.
Eine Kleine Music. A. W. Mozart.

SEGUNDA PARTE
a) Música Prohibida. Gastaldon.
b) Ah, non mi ridestar de la

El viernes 17 a horas 18 y 30 en el Teatro Municipal, la Orquesta Sinfónica Nacional, bajo la dirección del maestro Oscar Giudice, ofrecerá un concierto con los solistas Blanca Rosa Balgorri y Roberto Magglio.

Con el siguiente programa:
PRIMERA PARTE
Himno Nacional, Blanca Rosa Balgorri — Roberto Magglio.
Eine Kleine Music. A. W. Mozart.

SEGUNDA PARTE
a) Música Prohibida. Gastaldon.
b) Ah, non mi ridestar de la

El viernes 17 a horas 18 y 30 en el Teatro Municipal, la Orquesta Sinfónica Nacional, bajo la dirección del maestro Oscar Giudice, ofrecerá un concierto con los solistas Blanca Rosa Balgorri y Roberto Magglio.

Con el siguiente programa:
PRIMERA PARTE
Himno Nacional, Blanca Rosa Balgorri — Roberto Magglio.
Eine Kleine Music. A. W. Mozart.

SEGUNDA PARTE
a) Música Prohibida. Gastaldon.
b) Ah, non mi ridestar de la

El viernes 17 a horas 18 y 30 en el Teatro Municipal, la Orquesta Sinfónica Nacional, bajo la dirección del maestro Oscar Giudice, ofrecerá un concierto con los solistas Blanca Rosa Balgorri y Roberto Magglio.

Con el siguiente programa:
PRIMERA PARTE
Himno Nacional, Blanca Rosa Balgorri — Roberto Magglio.
Eine Kleine Music. A. W. Mozart.

SEGUNDA PARTE
a) Música Prohibida. Gastaldon.
b) Ah, non mi ridestar de la

El viernes 17 a horas 18 y 30 en el Teatro Municipal, la Orquesta Sinfónica Nacional, bajo la dirección del maestro Oscar Giudice, ofrecerá un concierto con los solistas Blanca Rosa Balgorri y Roberto Magglio.

Con el siguiente programa:
PRIMERA PARTE
Himno Nacional, Blanca Rosa Balgorri — Roberto Magglio.
Eine Kleine Music. A. W. Mozart.

SEGUNDA PARTE
a) Música Prohibida. Gastaldon.
b) Ah, non mi ridestar de la

El viernes 17 a horas 18 y 30 en el Teatro Municipal, la Orquesta Sinfónica Nacional, bajo la dirección del maestro Oscar Giudice, ofrecerá un concierto con los solistas Blanca Rosa Balgorri y Roberto Magglio.

Con el siguiente programa:
PRIMERA PARTE
Himno Nacional, Blanca Rosa Balgorri — Roberto Magglio.
Eine Kleine Music. A. W. Mozart.

SEGUNDA PARTE
a) Música Prohibida. Gastaldon.
b) Ah, non mi ridestar de la

El viernes 17 a horas 18 y 30 en el Teatro Municipal, la Orquesta Sinfónica Nacional, bajo la dirección del maestro Oscar Giudice, ofrecerá un concierto con los solistas Blanca Rosa Balgorri y Roberto Magglio.

Con el siguiente programa:
PRIMERA PARTE
Himno Nacional, Blanca Rosa Balgorri — Roberto Magglio.
Eine Kleine Music. A. W. Mozart.

SEGUNDA PARTE
a) Música Prohibida. Gastaldon.
b) Ah, non mi ridestar de la

El viernes 17 a horas 18 y 30 en el Teatro Municipal, la Orquesta Sinfónica Nacional, bajo la dirección del maestro Oscar Giudice, ofrecerá un concierto con los solistas Blanca Rosa Balgorri y Roberto Magglio.

Con el siguiente programa:
PRIMERA PARTE
Himno Nacional, Blanca Rosa Balgorri — Roberto Magglio.
Eine Kleine Music. A. W. Mozart.

SEGUNDA PARTE
a) Música Prohibida. Gastaldon.
b) Ah, non mi ridestar de la

El viernes 17 a horas 18 y 30 en el Teatro Municipal, la Orquesta Sinfónica Nacional, bajo la dirección del maestro Oscar Giudice, ofrecerá un concierto con los solistas Blanca Rosa Balgorri y Roberto Magglio.

Con el siguiente programa:
PRIMERA PARTE
Himno Nacional, Blanca Rosa Balgorri — Roberto Magglio.
Eine Kleine Music. A. W. Mozart.

SEGUNDA PARTE
a) Música Prohibida. Gastaldon.
b) Ah, non mi ridestar de la

El viernes 17 a horas 18 y 30 en el Teatro Municipal, la Orquesta Sinfónica Nacional, bajo la dirección del maestro Oscar Giudice, ofrecerá un concierto con los solistas Blanca Rosa Balgorri y Roberto Magglio.

Con el siguiente programa:
PRIMERA PARTE
Himno Nacional, Blanca Rosa Balgorri — Roberto Magglio.
Eine Kleine Music. A. W. Mozart.

SEGUNDA PARTE
a) Música Prohibida. Gastaldon.
b) Ah, non mi ridestar de la

El viernes 17 a horas 18 y 30 en el Teatro Municipal, la Orquesta Sinfónica Nacional, bajo la dirección del maestro Oscar Giudice, ofrecerá un concierto con los solistas Blanca Rosa Balgorri y Roberto Magglio.

Con el siguiente programa:
PRIMERA PARTE
Himno Nacional, Blanca Rosa Balgorri — Roberto Magglio.
Eine Kleine Music. A. W. Mozart.

SEGUNDA PARTE
a) Música Prohibida. Gastaldon.
b) Ah, non mi ridestar de la

El viernes 17 a horas 18 y 30 en el Teatro Municipal, la Orquesta Sinfónica Nacional, bajo la dirección del maestro Oscar Giudice, ofrecerá un concierto con los solistas Blanca Rosa Balgorri y Roberto Magglio.

Con el siguiente programa:
PRIMERA PARTE
Himno Nacional, Blanca Rosa Balgorri — Roberto Magglio.
Eine Kleine Music. A. W. Mozart.

SEGUNDA PARTE
a) Música Prohibida. Gastaldon.
b) Ah, non mi ridestar de la

El viernes 17 a horas 18 y 30 en el Teatro Municipal, la Orquesta Sinfónica Nacional, bajo la dirección del maestro Oscar Giudice, ofrecerá un concierto con los solistas Blanca Rosa Balgorri y Roberto Magglio.

Con el siguiente programa:
PRIMERA PARTE
Himno Nacional, Blanca Rosa Balgorri — Roberto Magglio.
Eine Kleine Music. A. W. Mozart.

SEGUNDA PARTE
a) Música Prohibida. Gastaldon.
b) Ah, non mi ridestar de la

El viernes 17 a horas 18 y 30 en el Teatro Municipal, la Orquesta Sinfónica Nacional, bajo la dirección del maestro Oscar Giudice, ofrecerá un concierto con los solistas Blanca Rosa Balgorri y Roberto Magglio.

Con el siguiente programa:
PRIMERA PARTE
Himno Nacional, Blanca Rosa Balgorri — Roberto Magglio.
Eine Kleine Music. A. W. Mozart.

SEGUNDA PARTE
a) Música Prohibida. Gastaldon.
b) Ah, non mi ridestar de la

El viernes 17 a horas 18 y 30 en el Teatro Municipal, la Orquesta Sinfónica Nacional, bajo la dirección del maestro Oscar Giudice, ofrecerá un concierto con los solistas Blanca Rosa Balgorri y Roberto Magglio.

Con el siguiente programa:
PRIMERA PARTE
Himno Nacional, Blanca Rosa Balgorri — Roberto Magglio.
Eine Kleine Music. A. W. Mozart.

SEGUNDA PARTE
a) Música Prohibida. Gastaldon.
b) Ah, non mi ridestar de la

El viernes 17 a horas 18 y 30 en el Teatro Municipal, la Orquesta Sinfónica Nacional, bajo la dirección del maestro Oscar Giudice, ofrecerá un concierto con los solistas Blanca Rosa Balgorri y Roberto Magglio.

Con el siguiente programa:
PRIMERA PARTE
Himno Nacional, Blanca Rosa Balgorri — Roberto Magglio.
Eine Kleine Music. A. W. Mozart.

SEGUNDA PARTE
a) Música Prohibida. Gastaldon.
b) Ah, non mi ridestar de la

El viernes 17 a horas 18 y 30 en el Teatro Municipal, la Orquesta Sinfónica Nacional, bajo la dirección del maestro Oscar Giudice, ofrecerá un concierto con los solistas Blanca Rosa Balgorri y Roberto Magglio.

Con el siguiente programa:
PRIMERA PARTE
Himno Nacional, Blanca Rosa Balgorri — Roberto Magglio.
Eine Kleine Music. A. W. Mozart.

Concierto de
La Sinfónica
Nacional

Opera: Werther, Massenet.
Tenor: Roberto Magglio.
c) Cuentos del Bosque de Viena, Strauss.
d) El Chicomano Mimi, de la Opera La Bohème. Puccini.
Soprano: Blanca Rosa Balgorri.
Tenor: Roberto Magglio.
e) Che Gelida Manina, de la Opera La Bohème. Puccini.
f) Una furtiva Lágrima de

En la paz del Señor y confortada con los axillos de la Santa Religión y la bendición Papal, ha dejado de existir la Señora:

ELVIRA M. Vda. de ROCHA

(Q. E. P. D.)

Rita Vda. de Avendaño y Luis Rocha, hijos; Max Marañón, hermano; Matilde V. de Marañón y Natividad R. de Pérez, hermanas políticas, Rosario M. de Rocha, hija política, los nietos, sobrinos, primos y demás parientes, ruegan a sus amistades y personas piadosas, concurrir al sepelio de la extinta, el día de hoy 13 de Agosto, a hs. 16. El cortejo fúnebre partirá de la Calle Almirante Grau No. 46 esq. Burgoa (final). Favor que agradecerá la familia doliente. No circulan invitaciones. Exequias: CASA "GUTIERREZ" Telf. 2704 y 3057. La Paz, 13 de Agosto de 1951.

EL TIGRE DE KUMAON

con la genial interpretación de

S A B U

WENDELL COREY Y JOANNE PAGE

LA HISTORIA TRAGICA DE UN CAZADOR. UN TIGRE EN BUSCA DE VENGANZA EN SUS FAUCES SANGRE. EN SUS ZARPAS MUERTE... UNA PELICULA UNIVERSAL QUE HELA LA SANGRE.

MATAR O MORIR ESE ERA EL DILEMA DEL

Tigre de Kumaon

JUEVES - GRAN - TESLA - MIRAFLORES
y VIERNES ESTRENO DEL CINE MURILLO VIERNES

LA DISTRIBUIDORA DE FILMS, LTDA ANUNCIA SUS EXTRAORDINARIOS ESTRENOS DE LA SEMANA

PARIS

JUEVES - ESTRENO

Universal presenta a la encantadora

DIANA DURBIN

DICK HAYMES y VINCENT PRICE

en la hermosa comedia cómica-musical

Quiéreme Otra Vez



Música exquisita. Hermosa colección de trajes de la época. Sentimientos y carcajadas en esta hermosa comedia en la que Diana está más encantadora que nunca con su interpretación y sus canciones.

Quiéreme Otra Vez

PRINCESA

VIERNES - ESTRENO

Lujo y grandezas de la otrora Viena, la música

del inmortal JOHANN STRAUSS, como nunca

se ha escuchado: "DIE HEBERMANS"

EL MURCIELAGO



Una brillante película alemana en fantástico TECNICOLOR que asombra con las famosas figuras:

MARTE HARELL — WILLY DOHM

WILLY FRITSCH Y OTROS

EL MURCIELAGO

PROGRAMAS CINEMATOGRAFICOS PARA HOY

TEATRO PRINCESA. — Teléfono 2626. — TANDA LA LOCA DE LA CASA con Susana Freyre y Pedro Armendáriz. platea 26. — Noche doble: LA LOCURA DE DON JUAN con Enrique Serrano y MURJERES QUE BAILAN con Celia. Luneta 12. —
CINE EBRO. — Teléfono 5225. TANDA CUANDO ACABA LA NOCHE con Rafael Bejeon y David Silva. Luneta 19. — Noche doble: EL CANTO DE LA SIRENA y DIABILLOS DE ARRABAL con la pandilla mexicana. Luneta 10. —
CINE PARIS. — Teléfono 2380. TANDA EL FILM EN TECNICOLO CANCION INVOLUNTARIA, con Cornel Wilde y M. de O-

berón. Luneta 26. — Noche doble: DIABILLOS DE ARRABAL con la pandilla mexicana y CARTA BRAVA. — Luneta 12. —
CINE TESLA. — Teléfono 3803. Matinée, tanda ALADINO Y LA LAMPARA MARAVILLOSA con Cornel Wilde y Evelyn Keyes. Matinée, 29. — TANDA 41. — Noche doble, PENAS AL VIENTO, con Diana Durbin y segunda parte el drama LA PRIMERA DAMA con Gingers Rogers y David Niven. Entrada 14. —
CINE MIRAFLORES. TANDA: CIEN HOMBRES Y UNA MUCHACHA con Diana Durbin y el famoso director y compositor Leopoldo Stokowski. Luneta 26. — Alta 17. — Noche doble HOY CUMPLE AÑOS MAM con Olinda Bozán y LA HISTORIA DEL TANGO. Luneta 12. — Alta 10. —
CINE MURILLO. — TANDA 2a. Intrigante y misteriosa película de terror LA SOMBRA QUE VUELVE. Luneta 15. — Alta 10. — Noche doble: ROSA DE SANGRE con Viviane Romance y LA TIA DE CARLOS con Pedro Quartucci. Luneta 12. — Alta 10. —
MONJE CAMPERO. Matinée y tanda Otto Sirgo y Blanquita Amaro en LA HABANA ME VOY. Noche doble popular EL PECADO DE LAURA y DE JESUS. Precios

matinée 28. — y 24. — Tanda 40. — y 29. — Noche 13. — y 10. —
CINE LA PAZ. — Matinée y tanda, por última vez June Allyson y Peter Lawford en el film en tecnicolor MUJERCITAS. Noche doble popular NOCHE SIN LUNA y SAQUEADORES. Precios matinee 28. — Tanda 40. — Noche 13. —
CINE COPACABANA. George Raft en el film de aventuras LA CALLE DEL AZAR. Noche doble LAS CAMPANAS DE SAN ANGELO y LOS NIETOS DE DON VENANCIO. Precios matinee y Tanda 20. — Noche 11. — y 9. —
CINE COLON. — Matinée y tanda doble 2a. función de CENTINELAS DEL MAR y EL ESPECTRO DEL VAMPIRO. Noche doble popular CORAZON A CORAZON con Joaquín Pardavé y ASI SE QUIERE EN JALISCO. Precios Matinée y tanda 15. — y 11

Alumni se Despidió Dividiendo Honores con Bolívar



Jugadores peruanos que debutaron en The Strongest causando buena impresión.

AL MARGEN DE LA PRIMERA ETAPA

Una de las púlicas que se portó en forma encomiable fue sin duda la de Oruro, que sin mucho despliegue de fuerza, facilitó el mejor éxito de la carrera automovilística. Recibió cordialmente a los volantes con papel plegado y cohetes.

El corredor Rafael Leyzán que debía abandonar la carrera después de cumplir la primera etapa, entregó su coche al Parque Cerrado, faltando cinco minutos para el cierre del mismo. Reparó su coche alejándose por caminos, ya que tenía el diferencial roto, habiendo soldado el eje trasero y cambiado rodamientos.

El volante Sarfadi Saiduni, que abandonó en Villa-Villa, por desperfectos en el tren delantero, estuvo en la partida de la segunda etapa, descañando buena suerte a sus compañeros que compitieron lealmente con él, en procura del triunfo. Retornará hoy a esta ciudad.

Belizario Benzi, el bravo piloto del coche No. 6 recibió en Cochabamba un cable de los residentes argentinos en La Paz que decía: "Llegaste como querías, ahora vuelve como nosotros queremos".

Rafael Leyzán, "La Salta Carabueña" batió en la primera etapa, en el tramo La Paz-Oruro, el récord que tenía el argentino Oscar Gálvez, en el mismo tramo, que estableció en la prueba internacional del Norte. Hay que considerar que "El Aguilucho" batió ese récord hasta la meta establecida en El Alto y los coches partieron el sábado de la avenida 16 de julio.

También es preciso destacar la labor cumplida por las Fuerzas Aéreas, especialmente la colaboración del capitán Desiderio Carrasco, que pilotando el avión ETA 03 condujo luego de la llegada de esta ciudad, a la Comisión Deportiva del Automóvil Club Boliviano, primero a Oruro, para controlar el paso de los coches y a Cochabamba para verificar la llegada, y finalmente retornar en vuelo directo de Cochabamba a esta ciudad.

Ex-Alumnas del Colegio Inglés Católico.

Cita con carácter urgente a las ex-alumnas de ese plantel a la reunión extraordinaria que se llevará a cabo el día de mañana martes a horas 15. Se ruega puntual asistencia.



Belizario Benzi, segundo en la clasificación general, en muy grata compañía al terminar la gran prueba. Es un premio fuera de programa...

Cochabamba perdió con Tarija Pero Ganó el Cuadrangular

En la tarde de hoy en el Estadio Félix Capriles, ante numeroso público, finalizó el torneo cuadrangular de fútbol con los siguientes resultados: Santa Cruz 1 Tupiza 1, Tarija 3 Cochabamba 2. Pese a esta derrota se clasificó campeón Cochabamba con 4 puntos, segundo Santa Cruz y Tupiza que tienen tres y Tarija 2.

El primer encuentro tuvo acciones movidas abriendo el score Barro de Tupiza a los 20 minutos del primer tiempo. Empató Gil de Santa Cruz a los 35 minutos del mismo período. En la segunda etapa decayó mucho el elenco tucupico mientras los crucesinos mantuvieron una constante ofensiva, perdiéndose por lo menos tres goles casi hechos. Finalizó empate que fue más premio para Tupiza ya que Santa Cruz por el entusiasmo y se enjundia, merecía ganar.

En el segundo encuentro, el equipo de Cochabamba entró muy confiado además de haber-

La Visita Estuvo Más Cerca del Triunfo

El encuentro de despedida del elenco "Alumni - Argentino", contó solamente con una concurrencia de cinco mil espectadores que produjeron una entrada de 243.410 Bolivianos.

El programa futbolístico de ayer se inició con el encuentro de Cuarta Especial, entre Atlético La Paz y Litoral, que terminó con una división de honores sin apertura del score.

Atlético La Paz, formó con: Tristán; Paredes y Telleria; Peralta, Salinas y Ordóñez; Ocampo, Loza, Rojas, Cabrera y Viscarra. Alternó Martínez.

Litoral: Vey; Núñez y Lema, Gómez, H. Machicado y O. Machicado; Muñoz, de la Barra, Alarcón, Chuquimán y Espinoza. Alteraron Peñaranda, Yáñez y Rodríguez.

Referee fue Julio Hidalgo y como linemen actuaron Moisés Montenegro y Francisco Mercado.

STRONGEST 3 MAESTRANZA 2

Arbitró Tomás Antruejo colaborado en los costados por Ugarte y Ortuño.

STRONGEST: Puig; Gagaldi y Ramírez; Romero, Caldeza y Morales; Lázón, Trujillo, López, Carretón y Considere. Alternaron Orgaz, por Considere y Rilvero por Romero.

MAESTRANZA: Zapata; González y Burgos; Germán Sánchez, Soto y Luis Sánchez; Heriberto Sánchez, Ricardo Sánchez, Navarro, Cadena y Andrade. Alternó Alcón por Cadena.

GOLES: En primer tiempo Ricardo Sánchez a los 23, Navarro a los 29 y Gagaldi (penal) a los 44. En la segunda etapa, Carretón a los 28 y 38 minutos.

La incorporación de nuevos elementos procedentes del Perú, tonificó las líneas aurinegras, llevando al cuadro atigrado a este triunfo en encuentro amistoso, que además de haber servido como prueba, ha de contribuir a dar más confianza a dirigentes y dirigidos, abriendo perspectivas de un futuro mejor, en lo que se refiere a los próximos partidos del campeonato profesional.

ALUMNI 1 BOLIVAR 1

Referee: Carlos Paredes; Linemen: Juvenal Quiroga y Roberto Centellas.

ALUMNI: Sánchez, Armán, Bola y Pasarin; Lorenzo, Bisutti y Quiroga; De Cicco, Aguirre, Valsechi, Panzutto y Arcieri. Alternaron Galtán, López, Maizurú y Caro.

BOLIVAR: Podestá, Salinas y Rodríguez; Baldellón, Santos y Mario Vargas; Brown, Ugarte, Rojas, Edgar Vargas y Orozco. Alternaron Puertas y Kramer por Rojas y Podestá respectivamente.

GOLES: En el primer tiempo, a los 17 minutos, de tiro libre, Santos. En el segundo, Maizurú, de cabezada, a los 6.

COMENTARIO.

Rotas las hostilidades, un avance de la visita por el centro, puso a Valsechi en condiciones de abrir el score, pero su tiro

bajo dió en el parante ubicado a la derecha de Podestá, cuando éste nada tenía que hacer. Esta incidencia determinó mayor presión en filas locales y entonces el encuentro, sin llegar a nada extraordinario, tuvo camalles que agradaron.

Tanto una como otra delantera perdieron excelentes posibilidades de convertir. Sin embargo, correspondió al elenco de Santos abrir el tanteo a los 17 minutos, con un tiro libre de larga distancia. Fue evidente la excesiva confianza de la defensa de Alumni que no previó la posibilidad del gol.

Aún luchando contra la mala suerte, Alumni buscó con interés el arco local, pero sus delanteros, muy remolones en las inmediaciones del área, no supieron aprovechar varias ocasiones propicias.

Con algunos cambios entró la visita a disputar el segundo tiempo, y correspondió a Maizurú igualar el score a los 6 minutos de cabezada. A partir de este instante estuvo más cerca de la victoria el conjunto argentino, pero faltó decisión a sus vanguardistas para liquidar los avances con el remate oportuno.

En el resto del encuentro no se modificó el tanteo, llegándose a su conclusión a una división de honores en un tanto.

En el cuadro local se lucieron Salinas, Ugarte y Orozco, y por la visita Armán, Bola, y Zaguera, mejor que muchos que están actuando en el campeonato argentino; en la línea media Lorenzo fue el más parejo y en la vanguardia De Cicco.

En la mañana de ayer se llevó a cabo la competencia internacional de ciclismo en la cual tomaron parte pedalistas de esta ciudad y Puno.

A las 9.30, previo el desfile de rigor, hizo uso de la palabra el Presidente del Comité Departamental de Deportes, Sr. Max Eduardo, saludando a la Delegación visitante. Fue respondido por el Sr. José Alemán Zearra, quien agradeció al deportismo paceño por haberle brindado la oportunidad de hacer que alternen las juventudes de Bolivia y Perú.

César Rodríguez Destacó en las Pruebas Ciclisticas de Ayer en el Estadio La Paz

PRIMERA PRUEBA INTERNACIONAL. — Persecución por equipos. — 4.000 metros.

1o. — La Paz, integrado por Raúl Ortiz, Carlos Suárez, Alberto Meneses 6' 48" 5.

2o. — Puno, — César Rodríguez, Víctor Anda, Ricardo Zela. — SEGUNDA PRUEBA INTERNACIONAL. — Scratch 200 metros.

1o. — César Rodríguez (Puno) 18" 7.

2o. — Ricardo Zela (Puno)

3o. — Fily Puch (La Paz).

4o. — Jorge Arandia (La Paz).

TERCERA PRUEBA INTERNACIONAL. — Persecución individual. — 4.000 metros.

1o. — Carlos Suárez (La Paz) 7' 40" 5.

2o. — Raúl Ortiz (La Paz).

3o. — César Rodríguez.

4o. — Leonidas Gómez.

CUARTA PRUEBA INTERNACIONAL. — Medio fondo. 12.000 metros 6 embalsajes.

1o. — César Rodríguez (Puno) 10 puntos.

2o. — Raúl Ortiz (La Paz) 6 puntos.

3o. — Jorge Arandia (La Paz) 4 puntos.

4o. — Carlos Suárez (La Paz) 3 puntos.

5o. — Ricardo Zela (Puno) 2 puntos.

6o. — Rávileros (La Paz) 1 punto.

PUNTAJE POR EQUIPO. — La Paz 14 puntos. — Puno 12 puntos.

RESULTADOS LOCALES: 2a. Categoría 10 vueltas:

1o. — Raúl Viero 7' 52" 8.

2o. — David Antequera.

3o. — Carlos Saavedra.

4o. — José Corrales.

DAMAS 4 VUELTAS:

1o. — Teresa Saucedo 3' 30" — 2o. — Nely Rivas Ortiz. — NOVICIOS. — 5 vueltas final:

1o. — Oscar Violeto 3' 53" 2.

2o. — Gustavo Villa.

3o. — Víctor Gutiérrez.

Noticioso Sintético

Ayer en Lima, el representante de fútbol del club Traselec de Arequipa obtuvo clara victoria sobre Municipal por la cuenta de 3 a 2.

Allianza Lima derrotó a Sucre por 4 a 2, en uno de los partidos del campeonato de fútbol de la Liga No Amateur del Perú.

Las primeras posiciones del torneo de Lima están ocupadas por Municipal y Sport Boys con 10 puntos, luego Alianza Lima con 8, y Universitario Deportes con 7.

Como goleador está Valeriano López con 14 goles marcados en las cinco fechas cumplidas.

Universidad Católica derrotó ayer en Santiago a Unión Española por la cuenta de 3 a 1.

Ayer fué suspendida en Londres la partida de la prueba el Cruce del Canal de la Mancha en la que debían participar 21 representantes de diversos países.

Melilla 12 (UP). — Falleció el boxeador franco-marroquí Leffouni Kaddour, a consecuencia de los fuertes golpes que recibió en la velada celebrada anoche con el español Domínguez. El árbitro suspendió el combate en el octavo asalto por la inferioridad del francés, trasladándose al Hospital, donde falleció hoy por conmoción cerebral.

El próximo sábado por el Campeonato Amateur se enfrentan Municipal con Arabe y Don Bosco con Alianza.

El domingo se reanuda el Campeonato Profesional. Litoral enfrentará a Ferroviario y Always Ready jugará con Bolívar.

Hoy a las 18.30 se reúne la Federación Boliviana de Basket en su Secretaría ubicada en el Estadio La Paz.

El miércoles, según decisión de la AFA, se cumplirá la segunda fecha de la primera rueda del campeonato profesional argentino de fútbol.

Encabeza la tabla de goleadores del Campeonato Profesional Argentino, Florio de Lanús con quince, Albella de Banfield con 14, Pellegrina de Estudiantes y Piovano de Ferroviario Oeste con 12, Romay de Independiente, Infante de Estudiantes y Benítez de Boca Juniors con 10.

En el Campeonato de Reserva de Buenos Aires a la cabeza River Plate con 30 puntos, le sigue Boca con 24 y a la cola Banfield y Platense con 8 puntos.

Hamburgo 12 (UP). — La australiana Nancy Bolton conquistó el campeonato de individuales femeninos del torneo internacional de tenis de Argentina al derrotar a la argentina María Weiss por 6-3 y 6-3, en la vuelta final.

El juego se celebró bajo cielo nublado y duró 40 minutos.

Torneo Militar de Batket - Ball

Oruro 8 (EL DIARIO). — Hoy finalizó el campeonato militar de basket-ball en el que participaron nueve equipos de ferreteros de este comando. Se efectuó este torneo en el día del CAN a las 11.30, llenando las tribunas los soldados y el público concurrente. Los equipos finalistas Reg. Camacho, Reg. Ingavi, demostraron bastante preparación técnica, juego de conjunto y mucho coraje y entusiasmo. Triunfó Reg. Camacho por 25 a 19, clasificándose campeón de 1951.

Único acto inscrito se produjo una vez finalizado el partido protagonizado por las barras de ambos equipos, quienes se aprehendieron en una batalla campal en la que intervinieron también varios jugadores. Las barras debieron tocar el himno nacional para así calmar ánimos.

"Tenemos la Mejor Voluntad" Dice el Dr. Alfredo Galindo

Uno de nuestros enviados especiales a Cochabamba en ocasión de la carrera de automovilistas, tuvo la oportunidad de entrevistarse al Presidente de la Federación Boliviana de Fútbol, Dr. Alfredo Galindo, sobre los resultados a que arribó el Congreso Nacional que se reúne en Cochabamba, con motivo de celebrar sus Bodas de Plata. El doctor Galindo hizo las siguientes declaraciones:

CONGRESO EXTRAORDINARIO DE LIMA.

La Federación mediante Congreso ha resuelto enviar Congreso Extraordinario de Lima dos delegados, en vista que en el se resolverán asuntos de vital importancia, como el pase de la Federación Colombiana de Fútbol y la Dimay también la designación de nuevo delegado de la FIFA. Sudamérica y finalmente el Campeonato Mundial de Fútbol y Congreso de Helsinki (Finlandia).

APROBACION DE BALANCE

La Comisión de Hacienda del Congreso luego de una minuciosa revisión aprobó el balance presentado desde agosto de 1950 al mes de agosto de 1951.

AMNISTIA GENERAL.

El Congreso de Fútbol, en homenaje a las Bodas de Plata la Federación dictó una amnistía amplia para jugadores, dirigentes y árbitros castigados que están bajo su jurisdicción. Deseo expresar que si la F tiene el propósito de volver al fútbol en bien del deporte nacional, especialmente quiero recalcar que se ha distinguido por su elevada crítica y altura de miras.

COOPERATIVA DEPORTIVA.

Se ha resuelto también establecer la Cooperativa Deportiva de la Federación, creando un almacén por su cuenta para entregar equipos deportivos a sus afiliados, debiendo el capital inicial ser de Bs. 200.000.

MODIFICACION DE ARTICULOS.

También se han modificado los artículos 9, 18, 81 y 82 del reglamento de la Federación Boliviana de Fútbol. Asimismo se ha resuelto mantener en todo su vigor el reglamento con-

CONTINUA LA MEJORIA DE LOS "GRANDES" EN EL TORNEO PROFESIONAL ARGENTINO

Por Bernardo Rabinovitz (Buenos Aires 11 (UP). — La segunda rueda del torneo profesional argentino se inició con signos adversos para Lanús y Banfield, los dos equipos modestos que éste año avanzaron hasta situarse en las posiciones de privilegio de la tabla. En su propio terreno, Lanús fue doblegado por River Plate, mientras Banfield, compartió el resultado con Platense en la cancha de éste. Como consecuencia de ello, Independiente que tuvo fecha libre empató el primer puesto, con un partido menos jugado, con Banfield, Lanús y Racing, campeón de las dos últimas temporadas, que logró imponerse a su rival, Newell's Old Boys en Rosario. En el otro extremo de la tabla de posiciones, Quilmes, que ocupa el último lugar y que consiguió empatar hoy con San Lorenzo de Almagro, se acercó a Gimnasia y Esgrima de La Plata y a Huracán. El hecho más notable de la jornada de hoy fue la visible reacción de Racing y River Plate, equipos que fueron preclaramente los que acusaron mayores desazones a lo largo de la primera mitad del torneo.

RIVER PLATE 1 LANUS 1

En uno de los más extraordinarios matches de la temporada, River Plate venció a Lanús por 2 a 1 y lo derribó del pedestal de invicto que éste ostentaba en su field. Lanús jugó notablemente, justificando su brillante posición en el campeonato, pero River Plate se desempeñó mejor. El partido fué de transcurso intenso y deparó emociones continuadas, particularmente cuando Lanús logró igualar parcialmente las cifras en la primera etapa. Luego cuando, nuevamente River Plate en ventaja, que ya sería definitiva, el perdedor se dio por entero al esfuerzo en procura del gol. El éxito de River Plate puede atribuirse a su decisión de incluir a sus delanteros titulares.

RACING 2 NEWELL'S OLD BOYS 0

Aunque Newell's Old Boys mereció el empate, Racing logró brillante victoria. Ganó por 2 a 0, después de haber sido superado en el primer tiempo. En la segunda parte del match, el campeón se recuperó y puso distancia entre su juego ordenado y armónico y las acciones menos desenvueltas del ataque local.

BOCA JUNIORS 3 HURACAN 0

Con muchas interrupciones que apañaron la lógica del juego pero con acciones mejor logradas por parte del vencedor, Boca Juniors derrotó al decimo equipo de Huracán por 3 a 0. El match se desarrolló con pesadez y no poca reciedumbre y mostró su mejor aspecto en la decisión de los atacantes boquenses.

SAN LORENZO 2 QUILMES 2

Estudiantes de La Plata sin poder superar el desorden que Atlanta imprimió al ritmo del encuentro, perdió por 2 a 1. El perdedor logró su único tanto cuando faltaba poco para terminar el encuentro después de haberse empujado sin éxito en doblegar una defensa dinámica y recia.

VELEZ SANSFIELD 1 F. C. OESTE 1

San Lorenzo de Almagro que integró su equipo con cuatro jugadores en la defensa y tres punteros izquierdos en el ataque, sólo consiguió dividir honores con Quilmes. Este igualó definitivamente el encuentro en dos tantos cuando faltaban cinco minutos para la terminación. El juego fué técnicamente pobre aunque lo avisó la resolución con que ambas partes se desempeñaron.

PLATENSE 1 BANFIELD 1

Con mejor disposición para resolver los hechos por la vía del entusiasmo que por la calidad, Platense y Banfield empataron 1 a 1. Banfield que actuó mucho peor de lo que hizo en la primera rueda del torneo, apenas si pudo ponerse a tono con la mediocridad de su adversario.

ATLANTA 2 ESTUDIANTES 1

Tras contribuir con méritos parecidos, Vélez Sarsfield y Ferroviario Oeste empataron en un gol por lado. Vélez Sarsfield, más activo, fué contenido por Ferroviario Oeste con jugadas de bloqueo hábilmente desarrolladas.

CHACARITA JUNIORS 6 GIMNASIA Y ESGRIMA 2

Chacarita Juniors que acumuló cuatro ventajas en el primer período, venció concluyentemente a Gimnasia y Esgrima de La Plata por 6 a 2. Pese a que actuaba en campo de su rival, el vencedor dominó durante largos pasajes del desigual encuentro.

RECAUDACION.

En los encuentros de hoy, se recaudaron 317.157.50 pesos argentinos.

PROXIMA FECHA.

La décimo novena fecha del torneo, que se disputará el miércoles 15 del presente, tiene el siguiente programa de partidos: River Plate vs. Newell's Old Boys, Estudiantes de La Plata vs. Lanús, Quilmes vs. Atlanta, F. C. Oeste vs. San Lorenzo de Almagro, Huracán vs. Vélez Sarsfield, Chacarita Juniors vs. Boca Juniors, Banfield vs. Gimnasia y Esgrima de La Plata, Independiente vs. Platense, quedando libre Racing.



Gustavo Peredo, volante cochabambino que produjo buena performance en la segunda etapa, una vez que su coche cruzó la meta de El Alto corre hacia el Control.

“RENACIMIENTO” ALCANZO PONERSE A LA CABEZA DEL TORNEO GRAFICO DE FUTBOL

Al disputarse la tercera fecha del campeonato gráfico de fútbol, se ha notado mayor dedicación y habilidad de los equipos contendientes y de este modo los mejores constituidos empiezan a escalear los primeros lugares en la tabla de posiciones.

El resultado de los partidos jugados es el siguiente:

A primera hora debían actuar Universo y Artística, mas la llamada del árbitro sólo estuvo presente Universo, razón por la cual se le adjudicó a este el triunfo.

El segundo partido despertó mucho interés por cuanto se medían Unidos y “El Diario”, ganadores del domingo anterior. A las órdenes del árbitro Adrián Asturizaga los 22 jugadores se desempeñaron con entusiasmo, pero Unidos demostró mayores méritos y se adjudicó la victoria por 2 goles a 0, marcados por Chuquimia y Balderrama. El equipo ganador alineó así: R. Caicedón; J. Quiroga y M. Nava; M. Pérez, L. Herera y J. Poppe; A. Fernández, L. Arispe, C. Chuquimia, W. Bubín de Celis y W. Balderrama.

Renacimiento, a su vez, ofreció tenaz lucha a Centenario, que ocupaba el primer lugar en la tabla de posiciones, y a pesar de haber iniciado el partido con 9 hombres superó a su adversario conquistando el primer y único gol en el primer tiempo por intermedio de Franz Linarez. Centenario hizo vanos esfuerzos y fue derrotado por la mínima diferencia. El vencedor formó así: F. Maldana; H. Avila y C. Idiazquez; M. Jiménez, F. Linarez y H. Reque; R. Saa, A. Escobari, V. Allaga, R. Uriarte y A. Guevara.

El cuarto y último match, que tuvo por contrincantes a Don Bosco y a Papelería, sirvió para demostrar la superioridad de Don Bosco que venció ampliamente por 4 goles a cero, anotados por Rodríguez (2), Corrales y Terceros. Don Bosco formó de este modo: F. Flores; J. Sanjines y H. Arias; C. Erquieta, N. Salmón y España; L. Evia, J. Espinoza, V. Corrales, A. Rodríguez y Terceros. Alternó D. Vera por España.

JAIME ILLANES SE CLASIFICÓ COMO CAMPEON PACENO DE PING PONG 1951

Después de reñidos e interesantes partidos concluyó el Campeonato de Ping Pong de Mesa denominado “Ciudad de La Paz”, en el que tomaron parte las mejores raquetas de la localidad, lamentándose la ausencia del campeón del año pasado, señor Vicente Nogueles que no participó en esta competencia.

El resultado fue el siguiente:

Primero señor Jaime Illanes, ganador invicto en todos los partidos y que es acreedor al título de campeón paceno de 1951 y la Copa donada gentilmente por el señor Eduardo Sáenz Garza.

El segundo lugar le correspondió al joven jugador señor Germán Vidaurre, también invicto en todos sus partidos con excepción del match sostenido con el actual campeón, ambos jugadores pertenecen al Club Aurora de esta localidad.

El tercer puesto fue ganado por el jugador Carlos Mollinedo del Club América.

Felicitamos muy de veras al

Campeón paceno de Tennis de Mesa y a los que le siguieron y que estos triunfos conquistados en caballería lucha, sirven de estímulo para futuras competencias.

La Asociación de Tennis de Mesa de acuerdo a su programa de labores, convoca al campeonato de ascenso para las categorías de Primera de Ascenso por equipos que estarán compuestos de tres jugadores y que se jugarán cuatro singles y un doble y a lo mejor de tres sets. En esta competencia podrán tomar parte todos los clubes que tengan esta categoría, no pudiendo hacer intervenir a jugadores que hayan actuado en Primera de honor y reserva.

Las inscripciones se reciben desde la fecha hasta el 22 del presente mes, en la Casa Jiménez calle Mercado N° 88, altos, previo pago de Bs. 50 por equipo.

La modalidad de juego se determinará de acuerdo al número de equipos inscritos.

“BOLIVAR” DE ROBORE CELEBRO EL 24 SU CUARTO A NIVERSARIO

En fecha 24 de julio de 1951, el Club Bolívar de Robore cumplió el cuarto aniversario de su fundación, efectuando su solemne Sesión de Honor y fiesta íntima del Club el día domingo 29 de julio conforme a continuación se detalla:

Sabido es pues y está por demás anotar que, el Club Bolívar, es ya toda una institución cultural deportiva bien organizada, ya que se cuenta en el seno de la Institución con verdaderos hombres de gran valía, de reconocido entusiasmo y de alto espíritu emprendedor, como también de elevada cultura y se tiene la seguridad de que, en el transcurso del presente año, efectuará la escuadra celeste una gira deportiva no sólo por las poblaciones vecinas de la provincia de Chiquitos, sino que también se piensa llevar a feliz término el viaje del Bolívar a la ciudad de Santa Cruz de la Sierra para enfrentarse con algunos cuadros existentes de la capital del departamento o seleccionados si así se espera. Ello siempre contando con el asentimiento y la decidida colaboración de las autoridades superiores de la localidad.

Como quiera que el Club Bolívar, Campeón de fútbol de Robore durante los años 1948, 1949 y 1950, no tomó parte en el ejercicio cuadrangular que se lleva a cabo en esta localidad el mes pasado, al que las demás instituciones han llamado Campeón

nato de fútbol de 1951, porque nada oficial ha habido ni existe acerca de este Campeonato, por hallarse dizque la Liga Provincial capitaneada por un solo miembro; y debido también al descaro soboto de los jugadores de primera división del Bolívar, éste reservó las ansias de sus entusiastas elementos, jóvenes dinámicos, alegres y de sobrada esperanza de rendimiento en el fútbol, para el 28 de julio, fecha en la que el “Atletico Robore” de reciente creación en esta localidad —desmembración del Bolívar— desafió al Campeón local a un match de fútbol como justo homenaje recordatorio al 4º aniversario de su fundación; el Club Bolívar conoció de sus elementos y de su alta técnica de juego, aceptó tal desafío, obteniéndose como resultado la victoria del Bolívar, sobre Atlético, de 3 a 1, con este hecho el Bolívar ha demostrado, a todos los que lo creían deshecho por la no participación en las pruebas de julio, que no se encontraba deshecho este Club y que sólo tenía desmembrada en un 90 por ciento su escuadra de honor; dominando a su rival en ambos tiempos del partido.

El día 29 de Julio a horas 16, se llevó a cabo la Sesión de Honor del Club Bolívar, donde se dio posesión al nuevo Directorio, en presencia de las principales autoridades de la localidad, continuándose con la fiesta íntima

Amerinst y Always Ready Vencieron a Minerva y Gimnasia Respectivamente

[Reducido público concurrió esta mañana a la cancha de basket-ball de la calle México, para presenciar el programa, que dicho sea de paso comenzó con un retraso considerable, hasta hacer que el match de fondo termine aproximadamente a las 13.35 minutos, no obstante indicarle el programa la iniciación del último de los encuentros para las 11.15. Esto influyó para que el partido de fondo se lo juegue en familia ya que el poco público abandonó las instalaciones en vista de lo avanzado de la hora.

INTERCOLEGIAL.

El primero de los partidos estuvo a cargo de los representantes de La Salle de Arequipa y La Paz. El encuentro tuvo su emoción, especialmente al finalizar el segundo periodo, en que los muchachos peruanos en gran esfuerzo lograron igualar el tan

tendrer en 25, ante la defección y la poca visión del conjunto local que no atinó a conservar la ventaja.

AMERINST 33
MINERVA 33

Renunció de Maestranza



[Viacha, 4 de agosto de 1951. Señor Presidente del Club Unión Maestranza.

Presente. Señor Presidente: Confirmando la renuncia verbal que hiciera en fecha 1º de los corrientes, tengo el agrado de dirigirme a usted para expresarle el profundo sentimiento que me embarga al delinear algunas consideraciones relacionadas con mi decisión de dejar el cargo de Entrenador de Fútbol del Club.

Muy especialmente a usted le consta el ferviente empeño que puse desde mediados de 1948, para tratar de lograr la superación técnica y objetiva de nuestra primera división, apelando para ello, al buen entendimiento de los muchachos, al deseo de superación y las virtudes individuales. Hasta hace poco, aquella tarea, que yo me impuse voluntariamente, consciente de las grandes responsabilidades, ha rendido el fruto esperado; el “Unión Maestranza” satisfecho a propios y extraños; la afición en general pudo comprobar con beneplácito, que es posible la evolución del futbolista criollo, y que es posible también la formación de un equipo netamente nacional y de kilates; empero, aquella saludable evolución de nuestro equipo, se ha visto empañada por algunas actuaciones irregulares por causas que no escapan a su conocimiento y entre las que se destaca la labor más nefanda y desquiciadora de unos pocos descontentos que han fomentado el quebranto moral de algunos jugadores por una parte, y por otra desataron la más oscura campaña en contra mía, tratando de perjudicar y ensombrecer la labor propia y efectiva que venía realizando particularmente en el deporte, acudieron al chisme, la calumnia y en fin a todo lo más abominable que existe en materia moral; son aquellos mismos que calificaron de ineficaces mis procedimientos, olvidando la excepcional y destacada campaña cumplida por el Unión Maestranza en los últimos tres años; si a eso se llama ineficacia... no sé cómo será el resto. De todos modos, no soy justamente el llamado para emitir juicios sobre esos particulares; serán los dirigentes, socios y la afición en general.

No quiero cansar con abundamientos para justificar mi determinación porque, conoce usted, tanto mi preparación como mi labor, no son ni han sido improvisadas; son el fruto de muchos años de estudios y práctica, pese a quienes pretenden desconocer esa predisposición especial.

Al ratificar mi renuncia, hago dos consideraciones finales: La primera será agradecer especialmente a usted, y también a los deportistas que con la debida integridad moral, cooperaron conmigo en la dura tarea de constituir y mantener un equipo nacional de las cualidades de Unión Maestranza; la segunda es que, me retiro con la satisfacción del deber cumplido. Pienso que mi alejamiento deja en libertad absoluta al nuevo directorio que debe posesionarse en estos días.

Haciendo votos por el constante progreso y grandeza de Unión Maestranza, reitero a usted mi más distinguida y especial consideración personal (Fdo.) Lucio E. Arteaga R.

Luego del saludo deportivo se entonó el himno nacional, dirigiendo la palabra el Cnl. Noel Monje quien dió la bienvenida a las delegaciones. El primer número fue el de gimnasia de combate por el Batallón Camacho. Mostraron la manera de defenderse y atacar a bayoneta calada, segunda, vizas y piezas de artillería a cargo del Regimiento Camacho. Cada soldado portaba piezas desarmadas de artillería, luego vizas. Sincronizando armónicamente efectuaban varios números de flexiones saltos etc. Tercer: Gimnasia rítmica a cargo del Regimiento Camacho presentando varios números, como paso de obstáculos, etc. Al finalizar dispararon las piezas de artillería derramando mistura. Concluyó la tarde con la carrera de patrullas Capachos — Oruro con un recorrido de diez kilómetros. El orden de llegada fue: 1º Destacamento Andino de Huachacalla en 1 hora 12 minutos y 2 segundos; 2º Comando Regmil, 3º Regimiento Ingavi de Challapata. (Quintanilla, Corresponsal).

del Club, en la que no sólo hicieron derroche de alegría interna sino que causaron un verdadero solaz a todas las autoridades e invitados.

Con este hecho el Club Bolívar ha cerrado con broche de oro el 4º aniversario de su fundación y ha demostrado a todo el pueblo de Robore de que el Bolívar no sólo tiene miras presentes, sino futuras y tarde o temprano tendrán el gusto de ver flamear su hermoso estandarte en los cielos cruceños y chiquitanos.

Restaurant Rápido
Av. 16 de Julio N° 111
El Menú del día Bs. 50
Sopa, Plato de carne o de pescado, lechuga o verduras. Postre, Café o Te.
Pruebe una vez y Ud. va a venir siempre.

para todo uso.
Agua caliente al instante
JUNIN 725 - TELEFONO 3310

Renovar Directorio

[El Club Alonso de Ibáñez, en su última reunión reorganizó su Directorio, el que ha quedado constituido por los siguientes personeros:

Secretario de Gobierno: señor Benigno Sánchez A.
Secretario de Relaciones y Vinculación, señor Romulo Burgoa Araoz.
Secretario de Actas, señor Edmundo Maldonado.
Secretario de Hacienda, señor Angel Bazoberry.
Secretario de Deportes, señor Miguel Vera.
Vocales: señores Walter Morales, Miguel Gonzales y Napoleón Burgoa Araoz.

Nota Hípica

Goshen, Nueva York 9 (UP). Mainliner ganó el “Hambledon Stakes” para caballos de trote con novecientos mil dólares en premios, triunfando en ambas eliminatorias sin dificultad alguna. Mainliner ganó la primera parte de la carrera por dos cuerpos, y una hora después triunfó en la segunda por la misma ventaja.

Mainliner recibió en total cincuenta y cinco mil trescientos cuarenta y siete dólares en premios.

En la Argentina Automovilismo

Resistencia, Chaco 12 (UP). El Automovilista Jorge Descotte, ganó la carrera denominada vuelta del Chaco, cubriendo los 1.335 Kilómetros de la prueba en 10 horas 33 minutos, con un promedio de 126 Kilómetros 367 metros por hora. Descotte ganó las dos etapas en que se dividió la carrera, una de las cuales se disputó ayer y la otra hoy.

Por la Copa Davis

Montreal 11 (UP). — El equipo de Estados Unidos formado por Tony Trabert y Budge Patty, eliminó al de Canadá en el torneo por la Copa Davis, por anotación de 6-4, 8-3 y 6-2. En el partido decisivo de Dobles, final en la zona americana. El equipo canadiense estuvo integrado por Branden Macken y Henry Rochon Macken, aunque tranquilo, no pudo llevar sólo el peso del juego y la victoria norteamericana fue completa. Dos partidos individuales de mañana serán de exhibición.

Estados Unidos jugará contra el equipo de Suecia, triunfador en Europa y el vencedor se enfrentará en Diciembre al equipo de Australia, que posee la Copa Davis.

Atletismo en Londres

Londres, 11 (UP). — Herber Mccleny de Jamaica ganó la competencia de 400 yardas en el torneo atlético del festival de Gran Bretaña al correr la distancia en 47 segundos 4/10. E. McDonald Bailey de Trinidad ganó la carrera de 100 yardas corriendo la distancia en 9 segundos 7/10.

Romero ganó al Alemán W. Schopp

Madrid, 10 (UP). — El campeón europeo de pesos Gallo, el español Luis Romero, con 54.300 kilos venció al alemán Walter Schopp, con 54 kilogramos que abandonó en el quinto asalto.

Basket en Oruro

Oruro 12 (EL DIARIO). — Hoy a horas 10 ante buen número de aficionados se inauguró oficialmente el Campeonato de Basket Ball, auspiciado por la Asociación Departamental de este deporte.

Se inició la ceremonia con el desfile de los equipos de los clubes afiliados, y luego al Prefecto con palabras alusivas al deporte hizo entrega del Estado oficial del Estado Departamental, habiendo respondido con palabras de agradecimiento el Presidente de la Asociación de Baloncesto, quien dió por inaugurado el Campeonato.

Cerrando el programa se enfrentaron los quintetos representativos de C.A.N. e Inti.

Querella por boxeo

Washington 9 (UP). — Smith Troy, Fiscal General del Estado de Washington ordenó la preparación de un memorándum al Secretario de Justicia J. Howard Exmon, que existe discriminación contra el boxeador Harry Mathewy que no se le da oportunidad de enfrentarse al Campeón Mundial de los semi pesados, Joe Maxim, en discusión por el título. El objeto del memorándum es determinar si existe motivo para la querrela criminal contra el Internacional Boxing Club de Nueva York que pactó el encuentro de Maxim contra Bob Murphy, al que Matheww ha vencido.

Centro de Estudiantes de Ciencias Sociales

Los alumnos del Instituto de Ciencias Sociales, en asamblea general llevada a cabo recientemente, designaron los miembros de la Directiva del Centro para el presente año, habiendo recaído el nombramiento en las siguientes personas:

Secretario de Gobierno, Ego berto Ergueta; Secretario de Relaciones, Julio Eguino; Secretario de Hacienda, Betty Jordán; Secretario de Cultura, Cooperación y Biblioteca, Roberto Córdova; Secretario de Prensa y Propaganda, Walter Meneses; Secretario de Actas, Gonzalo Alvarado.

Vocales: José Rolando Escalante, Héctor Ormachea, Carlos Gómez, Jorge Baldivieso, Miguel Rodríguez, Salustio Jiménez, Mario Blazevich.

LA CAMPAÑA CONTRA LA AFTOSA

[El Jefe del Distrito Ganadero de Cochabamba ha elevado a consideración del Director General de Ganadería una nota al protesta porque elementos negligentes obstaculizan el buen desarrollo de la campaña anti-aftosa en esa región. “Las comisiones destacadas en puntos vitales para cuarentena de observación”, dice en su telegrama, “no han cumplido a satisfacción y retornaron a la ciudad sin haber sido llamados habiéndolo hecho por solidaridad al chofel Alejandro Ullunque, que dejó su cargo sin cumplir su compromiso, negándose además a entregar la camioneta, único vehículo de la oficina, arguyendo tener instrucciones de no entregarla sin previa consulta y tener además conocimientos de que en la oficina ya no se la necesitaba”. Los actos —continúa el Jefe de Distrito— “interrompen el buen funcionamiento de la campaña y perjudican enormemente a los hacendados cuyo ganado continúa mermando por causa de esta terrible enfermedad”.

El cabello es el marco de su rostro ¡CUIDELO!



RAYO FLOTANTE

Y un regalo para Ud. una boquilla de lujo

Murillo Bros
CON SU ELEGANTE FUNDA DE CUERO

El bravo volante de Cochabamba, J. Claire, ganó el Gran Premio Nacional



RAFAEL LEYZAN ROBERTO ZARATE JUAN CLAIRE JOSE ZAFADI



ALBERTO ALVAREZ G. BELISARIO BENZI ISAURO ROMAY



CARLOS STROUBEK JOSE MARTINEZ HERMO ORIHUELA



RAUL JAUREGUI ANTONO MALDONADO GUSTAVO PEREDO

JUAN RODRIGUEZ VERA

Entusiasmo En Cochabamba.

[Cochabamba, 12 (El Diario).] El nuevo y definitivo triunfo del volante Juan Claire en la gran competencia automovilística, originó verdaderas explosiones de alegría en todos los círculos de esta ciudad. Así en el Estadio, cuando anunciaron los resultados de la segunda etapa y también la clasificación general, el público se puso de pie, aplaudiendo largamente la victoria de Claire, vitoreándolo. Las autoridades deportivas anunciaron que se le hará un gran recibimiento. Se le preparan muchos asagatos. También se dará un premio especial pecuniario por colecta popular. Así mismo causó complacencia la buena clasificación del corredor cochabambino Gustavo Peredo que en la etapa de hoy se superó notoriamente. (Os car Dorado, correspondal).

Informaciones De Oruro

[Oruro, 12 (El Diario).] En la etapa Cochabamba-Oruro que se cumplió hoy, el primero de los corredores que pasó por el control de esta ciudad, fue el coche número 3, Juan Claire, a las 11 horas 54 minutos, 51 segundos. El coche número 6 pilotado por Belisario Benzi a las 12 horas, 5 minutos y 35 segundos. Rafael Leyzán con el coche número 1 a las 12 horas 10 m. 20 s. Juan Rodríguez Vera, en el coche 16, a las 12 h. 28' 36"; Isauro Romay pilotando el coche número 7, a las 12 h. 35 m. 26 s.; el número 11 de Hermo Orihuela a las 12 horas 36 m. 21 s.; Antonio Maldonado del número 14, a horas 12, 42' 42"; José Martínez del coche 10, a horas 12, 42' 50"; Carlos Stroubek del coche 8, a las 12 h. 46' 05", este coche al tratar de dar la vuelta de la calle Cochabamba, para tomar la Avenida 6 de Octubre, subió a la vereda sufriendo la rotura de un aro, así mismo, hasta la esquina de la calle Caro, donde procedió a reparar el desperfecto perdiendo doce minutos. Interrogado por el correspondal, Carlos Stroubek dijo: "cosas del destino" y estoy seguro que ganaré mucho tiempo en la última etapa, luego prosiguió con la carrera.

Clemente Aspe, conjuntamente con su hermano Hugo, piloto y copiloto del coche número 13, que vinieron desde Jujuy (Argentina) para participar en la prueba automovilística nacional, manifestaron haber sufrido varios percances, primero por los inconvenientes en la frontera, Villazón donde demoraron un día y medio a fin de conseguir el poder entrar al país; luego antes de llegar a la ciudad de Tarija las autoridades observaron la hoja de ruta, en la que faltaban algunos sellos de la Aduana de Villazón, habiendo tenido que regresar a esa localidad a fin de cumplir con todos los requisitos del caso. Después de esta serie de inconvenientes, fue tal la mala suerte que a los noventa kilómetros antes de llegar a Oruro se nos acabó la gasolina, donde sensiblemente perdieron cuatro horas esperando auxilio, lo que dio lugar a que no llegara a La Paz, perdiendo nuestra posición de corredores. En Oruro se pusieron en contacto con las autoridades del Automóvil Club Boliviano, pero ya todo era en vano. Hacen conocer a la opinión pública que no participaron por los inconvenientes que tuvieron en Villazón, y agradecen a los señores de las filiales del Automóvil Club de La Paz, Oruro y Cochabamba por todo cuanto hicieron por ellos. (Quintanilla, correspondal).

EL DIARIO DEPORTES

La Paz, Lunes 13 de Agosto de 1951.

Lo Que Ganó Juan Claire

La gran actuación del excelente volante cochabambino Juan Claire, además de la gran satisfacción moral que para él significa el triunfo, como buen deportista, debemos mencionar los valiosos premios que le corresponden.

Por haberse clasificado en el cómputo general le corresponden:

Premio "Presidente de la Junta Militar de Gobierno", en efectivo Bs. 200.000.— "Luis Demartini", un lote de terreno de 1.000 metros cuadrados situado en Cochabamba; Copa "Prefecto del Departamento de La Paz", Copa "Presidente Urriolagoitia" (en facsimil); Copa "Bolivia" donada por el Presidente de la Junta de Gobierno con carácter rotativo (en facsimil); un Reloj despertador CYMA, donado por "S. Schwarzenberger 6 Hijos".

Por haber triunfado en la primera etapa, le corresponde 10.000 Bs. por imponerse en la segunda otra tanto y suma igual por ganar el tramo Cochabamba-Oruro.

Y esto no es todo. Le corresponde también una póliza de seguro de vida por 100.000 Bs. de la Compañía Boliviana de Seguros.

A todo esto se agregará lo que se recaude en la colecta a iniciarse en Cochabamba.

Como podrá apreciarse, Juan Claire tendrá una merecida recompensa por la gran victoria alcanzada.

LA CLASIFICACION DE LA PRIMERA ETAPA			
1o.	Juan Claire, 6 h. 39 m. 54 segundos.	2o.	Rafael Leyzán, 6 h. 42 m. 8 segundos 3/5.
3o.	Belisario Benzi, 6 h. 48 m. 43 segundos 3/5.	4o.	Raúl Jauregui, 6 h. 57 m. 4 segundos.
5o.	J. Rodríguez V., 7 h. 3 m. 1 segundo 4/5.	6o.	Gustavo Peredo, 7 h. 15 m. 46 segundos 3/5.
7o.	Isauro Romay, 7 h. 24 m. 35 segundos 2/5.	8o.	Carlos Stroubek 7 h. 35 m. 34 segundos 2/5.
9o.	Herme Orihuela, 7 h. 43 m. 51 segundos 2/5.	10o.	Antonio Maldonado, 8 h. 2 m. 21 segundos 4/5.
11o.	José Martínez, 8 h. 9 m. 22 segundos.		

CLASIFICACION DE LA SEGUNDA ETAPA			
1o.	Juan Claire, 6 h. 21 m. 48 segundos y 2/5.	2o.	Belisario Benzi, 6 h. 27 m. 32 segundos y 2/5.
3o.	Raúl Jauregui, 6 h. 38 m. 12 segundos y 3/5.	4o.	Rafael Leyzán, 6 h. 41 m. 15 segundos y 2/5.
5o.	Herme Orihuela, 6 h. 56 m. 12 segundos y 3/5.	6o.	Gustavo Peredo 6 h. 57 m. 41 segundos.
7o.	Isauro Romay, 7 h. 12 m. 2 segundos y 4/5.	8o.	José Martínez 7 h. 12 m. 51 segundos y 3/5.
9o.	Carlos Stroubek, 7 h. 37 m. 56 segundos.	10o.	Antonio Maldonado, 9 h. 18 m. 37 segundos y 1/5.

CLASIFICACION GENERAL

Clas.	Corredor	Nº	Coche	Tiempo total
1o	Juan Claire V.	3	Chevrolet	13.01.42 2/5
2o	Belisario Benzi	6	Ford	13.16.18
3o	Rafael Leyzán	1	Chevrolet	13.23.24
4o	Raúl Jauregui Ayala	12	Ford	13.35.16 3/5
5o	Gustavo Peredo	15	Chevrolet	14.13.27 3/5
6o	Isauro Romay G.	7	Chevrolet	14.36.38 1/5
7o	Herme Orihuela	11	Ford	14.40.04
8o	Carlos Stroubek	8	Litroen	15.13.30 2/5
9o	José P. Martínez	10	Chevrolet	15.22.13 2/5
10o	Antonio Maldonado	14	Plymouth	17.20.59



El vencedor absoluto de la prueba, Juan Claire, posa para EL DIARIO con la satisfacción lógica por el triunfo alcanzado.

Segundo Belisario Benzi y Terro Rafael Leyzán

Como si no hubiese sido suficiente para su consagración definitiva, el volante cochabambino Juan Claire, ganador de la primera etapa del Gran Premio Nacional de Automovilismo, se adjudicó también la segunda, mejorando el tiempo de la primera, y dando una prueba cabal de sus virtudes, acaparó la gran mayoría de los premios en disputa.

La más importante prueba del automovilismo nacional hasta la fecha contó con 16 inscritos y de ellos iniciaron la competencia 14 por razones ya conocidas. Llegaron a Cochabamba dentro del marco reglamentario 11, todos los cuales iniciaron la etapa de regreso. De éstos sólo uno, Juan Rodríguez Vera, se vio privado de la satisfacción de llegar a la meta.

Los Premios

PRIMER PREMIO.

- 1º "Presidente de la H. Junta Militar de Gobierno", en efectivo Bs. 200.000.
- 2º "Luis Demartini", un lote de terreno de 1.000 m2. situado en Cochabamba.
- 3º Copa "Prefecto del Departamento de La Paz".
- 4º Copa "Presidente Urriolagoitia" (en facsimil).
- 5º Copa "Bolivia", donada por el Presidente de la H. Junta Militar de Gobierno, con carácter rotativo, (en facsimil).
- 6º S. Schwarzenberger e Hijos, un reloj despertador Cyma.

AL COPILOTO.

- 1º "S. Schwarzenberger e Hijos", un reloj despertador Cyma.

SEGUNDO PREMIO.

- 1º "Gran Premio Cochabamba", en efectivo, Bs. 100.000.
- 2º Copa "Prefecto del Departamento de Cochabamba".

TERCER PREMIO.

- 1º "Asociación Automotriz Boliviana", en efectivo, Bs. 70.000.
- 2º Copa "Prefecto del Departamento de Oruro".

AL COPILOTO.

- 1º "S. Schwarzenberger e Hijos", un reloj despertador Cyma.

CUARTO PREMIO.

- 1º "Asociación Automotriz Boliviana", en efectivo, Bs. 35.000.

QUINTO PREMIO.

- 1º "Asociación Automotriz Boliviana", en efectivo, Bs. 25.000.
- 2º "S. Schwarzenberger e Hijos", un reloj despertador Cyma.

AL COPILOTO.

- 1º "S. Schwarzenberger e Hijos", un reloj despertador Cyma.

POR ETAPAS

- 1º "Asociación Automotriz Boliviana", al ganador de la Etapa Cochabamba — La Paz, en efectivo, Bs. 10.000.
- 2º "Premio Oruro". Al corredor que haga en el mejor tiempo el recorrido La Paz — Oruro, en efectivo, Bs. 10.000.
- 3º "Premio Oruro". Al corredor que haga en el mejor tiempo el recorrido Cochabamba — Oruro, en efectivo, Bs. 10.000.

POR KILOMETRO RECORRIDO

A los corredores que no obtengan ninguno de los premios anteriormente detallados, se les concederá la suma de Bs. 5 por kilómetro recorrido: "Asociación Automotriz Boliviana" en efectivo, Bs. 70.000.

La Copa "Presidente Urriolagoitia" será concedida de acuerdo a la Reglamentación correspondiente.

final en El Alto de La Paz, debido a que su coche, el No. 16, fundió vielas 10 kilómetros antes de entrar a Calamarca, viéndose obligado a abandonar la competencia.

El ganador marcó un promedio horario de 70 kilómetros 380 metros, Benzi, 69,060 kms., Leyzán 67,520 kms. y Jauregui 67,440 kms.

Al margen de los honores, bien logrados por cierto, de aquellos

volantes que ocuparon los primeros puestos, es justo reconocer que todos los volantes que participaron en la competencia, aún aquellos que debieron abandonar, así como también las autoridades del Automóvil Club y todas aquellas personas que colaboraron en una y otra forma, merecen el reconocimiento general por el impulso que han dado, en esta competencia, al deporte automotriz en nuestro medio.

Los diversos aspectos de la gran carrera podrán conocerlos nuestros lectores, por la información que damos en esta página y en las anteriores de esta misma edición, restándonos hacer la salvedad de que la clasificación de la segunda etapa, no es la oficial que debió proporcionar la Comisión Deportiva del ACB, la que sólo pudo ofrecernos anoche, la clasificación general.

El Gran Premio Ocupará Lugar Preferente En la Historia del Deporte Boliviano

El Gran Premio Nacional, frenos tres veces. Jauregui pinchó goma dos veces, Romay, 30 kilómetros antes de La Paz, se salió de la cuneta perdiendo varios minutos; Orihuela antes de Oruro cerca de cinco minutos y Stroubek en dos oportunidades.

El ganador de la carrera "Gran Premio Nacional" Juan Claire visiblemente fatigado por el esfuerzo realizado declaró luego de su arribo: "Me encuentro satisfecho del triunfo que obtuve hoy; un saludo cordial a toda la afición boliviana".

nas fallas en mi coche cerca de Oruro, pero son contingencias de los caminos; el pueblo de Cochabamba nos dio cálida recepción. Saludo cordialmente a la afición toda del país por intermedio de EL DIARIO.

SATISFECHO DEL TRIUNFO

El ganador de la carrera "Gran Premio Nacional" Juan Claire visiblemente fatigado por el esfuerzo realizado declaró luego de su arribo: "Me encuentro satisfecho del triunfo que obtuve hoy; un saludo cordial a toda la afición boliviana".

LLANTOS DE EMOCION

Benzi, luego de arribar se dirigió por radio al público, pero debido a su intensa emoción de ramó lágrimas de satisfacción. Más tarde declaró oara EL DIARIO, expresando: "Estoy feliz de haber tenido la suerte de llegar, todo se lo debo a la máquina que la preparó mi ayudante Mario Rivas".

PEREDO, SIN INCONVENIENTES.

El otro volante que representó a Cochabamba, Gustavo Peredo, dijo "Estoy contento, he venido en este segundo tramo sin mayores inconvenientes, quejalá lleguen mis compañeros bien".

DECLARA LEYZAN

Rafael Leyzán, el volante carabagueño, que sabe perder como buen deportista ante la victoria del volante cochabambino Claire, fue el primero en expresar lo siguiente: "Fue magnífica la victoria de Claire, a quien felicito de verdad; debe haber renovación de ganadores para estimular a los nuevos que surgen".

"BUENA CARRERA"

El bravo piloto del coche No. 12 Raúl Jauregui, declaró a su llegada: "Ha sido una buena carrera y nos alegramos de estar de vuelta y hago votos por que todos arriben a la meta final".

MARTINEZ, DE ORO

José Martínez, de Oruro, manifestó: "Hemos luchado todo lo posible, esperamos mejorar en próximas carreras para responder especialmente a la afición de mi pueblo, Oruro".

DIVERSAS DETENCIONES

Entre las diversas detenciones de los corredores anotamos las siguientes: Leyzán pinchó las gomas de su coche dos veces y se detuvo a reparar sus

HABLA "EL POETA DEL CAMINO"

Herme Orihuela "El poeta del camino" manifestó a su llegada a la meta final: "Los caminos están buenos, tuve algu-

EL VALEROSO CHECO

Por su eficiencia, su coraje y su manera de conducir el bravo volante checoslovaco Stroubek, ganó grandes simpatías en todos los pueblos. En esta modesta Citroen de cuatro cilindros y 45 caballos de fuerza, nada apropiada para esta carrera, iba un volante que hacía milagros con su coche y que fue capaz de realizar la hazaña de cumplir su cometido. Manifestó: "Soy refugiado checo y residí seis meses en el país, corro por primera vez y estoy feliz por los recibimientos que me tributaron, quiero a Bolivia por que es mi segunda patria. ¡Viva Bolivia!"



Rafael Leyzán no tuvo mucha fortuna en esta competencia, pero no obstante ello, alcanzó un honroso tercer puesto marcando su etapa de Cochabamba.